





# 40. us shing a lindown Municaa 865 onuc.

TEDEDETICE A ST

городская и деревенская

RESERVED REPORTED BY

## повивальная

# БАБКА,

или

Наставление самое простое и ясное,

въ вопросахъ и отвътахъ

состоящее,

какъ поступать предъ родами, во время родинъ и послъ оныхъ, и какія спасительныя средства въ такихъ случаяхъ употреблять должно.

СЪ Французскаго языка

перевелъ

данило Самойловичь,

Коллежскій Ассессорь и Шпабь-Абкарь.

издание второв.

MOCKBA.

ВЪ Типографіи Компаніи Типографической, 1786.

grander of the state of the same n Basin in and the Comme 3 2 M Canada and a superior of the said CONTRACTOR SERVICE

## повивальная ДЕРЕВЕНСКАЯ БАБКА,

или

RPATKOE HACTABAEHIE

SO DE CONTRACIONA CONTRACIONA

## TAABA L

О настяхь, которыя при родинахь должно знать.

## Bonpach.

Сколько имвется вы твав женскомы разных в родовы частей, которыя весьма нужно при родинахы знать?

Ответь. Оніх в имбется два рода: твордыя и мягкія:

Вопросд. Какія имбются части твер» дыя?

Отевтв. Кости, которыя составля.

тоть тазь, или иму (і):

Bo.

<sup>(1)</sup> Le Bassin, шазъ, или яма именуется ща часть брюха, глъ мочной пузырь, а у женщинъ матка, влагалище въ матку, и заднай проходная нишка лежитъ.

Вопросъ. Что называется тазъ, или яма?

Отвъть. Тазъ, или яма называется нижняя часть туловища, составленная изъ костей, хрящей, связей, мышекъ, и прои-

Вопрось. Сколько имбешся костей, ко-торыя тазь, или яму составляють?

Отвъть. Три: двъ большія и одна малая.

Вопросъ. Какъ тъвъ тазу 466 кости большія называются?

Отвътъ. Онъ называются кости не-

Вопрось. Оныя дев кости, всякая ли изъ одной только кости составляется?

отвъть. Нъпъ: онъ у младенцевъ каждая изъ трехъ костей особливыхъ составляется, которыя въ совершенныхъ лътахъ въ одну кость соединяются.

Вопрось. Какъ оныя разныя костей части именуются, и какое ихъ въ тазу положение?

Отвътъ. Первая кость лунная (2) именуется, и оная сверьху на боку таза находится. Сія кость вертлугъ съ объчхъ сторонъ составляеть.

Bmo-

<sup>(1)</sup> Les es innominés, кости неименованныя.

<sup>(2)</sup> Deux os isles, двъ кости лунныя.

Вторая лобковая (1), и оная спереди таза находится.

Третія св даличная (2), и сія кость снизу на боку таза находится.

Вопрось. Не изображають ли онв своею формою всякая кость порознь какое нибудь въ тазу различие?

Отвьть. Изображають кости лунпыя внутри таза яму, которую Иліаческою называють, и она полукружіемь
означается. Кости лобковыя окружность, вы которой яма внутри таза находится; и кости сыдаличныя внизу на
каждой сторонь одну костяную выпуклость имыють, которую горов, или отростокы костяной называють. Еще изображають сы обыхы сторонь таза между костьми лобковыми и сыдаличными
одно овальное отверстіе, именуемое яма,
или скважина овальная (3).

Вопрось. Какъ малую кость третью въ тазу называють, и гдъ ея положение?

Отвыть. Она именуется кость крестиовая (4), и сія кость сзади тазъ составляеть.

A 3 Bo-

<sup>(1)</sup> Deux os pubis, двъ коети лобковыя.

<sup>(2)</sup> Deux os ishion, двъ кости съдаличныя.

<sup>(3)</sup> Le trou ovalaire, яма, или скважина овальная.

<sup>(4)</sup> L' os facrum, кость крестцовая.

Вопросъ. Какъ составлена кость крестцован?

Ответь. Тріугольно; больше широка и толсша къ верьху, нежели къ низу; она кончишся одною малою костью, которую называють кость хвостцовая (1). Оная кость крестцовая гладкая и скользкая внутри таза бываеть, на наружу выпукла и много по сторонамъ скважинъ имъеть, чрезъ которыя чувствительныя жилы проходять. Головка ея, или часть верьхняя нагнута и не много внутрь таза вдалась; конецъ ея также въ тазъ вогнулся.

Вопросъ. Кость хвостцовая также часть есть отдъленная отъ кости крест-цовой?

Ответть. Да, она съ костью крестцовою однъми только связками весьма мягкими связана для того, чтобы назадъ сй можно нагибаться. Сія малая кость при концъ хвостикь (2) изображаєть, и она сама изъ многихъ косточекъ составляется, которыя вмъстъ хрящами соединены бывають.

Bo-

(2) Le croupion, \*Bocmanb.

<sup>(1)</sup> L'os соссух, кость хвостиовая.

Вопрось. КакЪ кости неименованныя и крестцовыя тазъ, или яму составляють?

Отвыть. Кости лунныя свади съ костью крестиовою каждая хрящемъ связывается. Кости лобковыя спереди также хрящемъ соединяются, и мъсто промежъ оными, какъ уже о семъ выше сказано, тазъ, или яма именуется.

Вопросв. На сколько частей онож тазь раздъляется?

Отвъть. На двъ части: на большой и малой тазъ, или на ширину верьхнюю и ширину нижнюю.

Вопросъ. Что называется большой тазъ, или ширина верьхняя (1)?

Отвъть. Большой тазь, или ширина верьхняя называется мьсто между краями верьхними костей лобковыхь и кости крестцовой, и между краями нижними костей лунныхь.

Вопрось. Что называется малой тазь, или ширина нижняя (2)?

Отвъть. Малой тазь, или ширина нижная называется мъсто между краями нижними костей лобковихъ и кости крестиовой, и между костяными выпуклостями, или горбами костей съдаличныхъ.

A 4 Bo=

<sup>(1)</sup> Le grand bassin, большой тазъ, или ширина верьхняя.

<sup>(2)</sup> Le petit baffin, малой шазъ, или ширина нижиля.

Вопрось. Какой сушь широты большой и малой тазь?

Отвътд. Большой шазъ обыкновенно четыре дюйма и съ половиною спереди къ заду имъетъ, и около шести дюймовъ съ половиною отъ одной къ другой сторонъ. Малой же тазъ отъ трехъ дюймовъ съ половиною діаметрально, що есть прямо спереди къ заду, и четыре дюйма отъ одной къ другой сторонъ имъетъ.

Вопрось. Сей размерь не имветь ли когда различія?

Отвъть. Онъ часто различие имъетъ по несовершенному, то есть по худому сложению костей таза, которое весьма часто у женщинъ случается.

Вершенное сложение таза?

Отвыть. Оныхы имвешся четыре: первое, когда кость крестцовая вверьху весьма беликую выпуклость внутрь таза имветь; второе, когда кости лобковыя своею окружностю весьма много внутрь таза вогнулись; третіс, когда случатся горбы костаные, по есть отростки костей съдаличныхы толстые и весьма долгіе; четвертое, когда бывають весьма долгія, тугія и негибкія кости, крестцовая и хвостцовая,

#### <u>— 9 —</u> ГЛАВА II.

#### О частяхь мягкихь.

Вопросъ.

Какія имъющся въ женскомъ тъль иасти мягкія, которыя также какъ твердыя весьма нужно при родинахъ въдать?

Отвьть. Оных им вется двь части: наружныя и внутреннія.

Вопрось. Какія имъющся мягкія части наружныя?

Ответь. Мягкія части наружныя суть большія губы (1) дётороднаго, или срамнаго уда, и вилки (2), или подобіє уздечки.

Вопрось. Что называется большія губы двтороднаго уда?

Отвътъ. Большія губы называются морщины изъ тъла и кожи, которыя составляють что по просту дътородной, или срамной удъ называется.

Вопросъ. Что называются вилки, иначе уздечка?

Отевть. Вилками называють одну связку перепоночную, которая соединаеть большія губы сь нижними частьми,

5 umo

(2) La courchette, вилки, или подобіє уздечки.

<sup>(1)</sup> Les paudes levres, большія губы дѣтороднаго уда.

что между заднимъ проходомъ и дътороднымъ женскимъ удомъ.

Вопросъ. Какое *дъйствіе* сихъ частей при родинахъ?

Отвіть. Чтобы оні для прохода из матки младенца раздавались.

Вопрось. Какія имбются мягкія части внутреннія?

Отвоть. Влагалище въ машку (1), машка (2), связки машочныя (3) яичники (4), или мъсто, гдъ съмя человъческое входить, и трубочки Фаллонісьы (5).

Вопрось. Что называется влагалище вы матку?

Отвыть. Влагалище маточное называется одинь проходь, которой снизу от больших губь двтороднаго уда зачинается и окружностью своею около тейки маточной, окружая ее, кончится.

Вопросъ. Какой долготы и широты влагалище маточное бываеть?

0m-

<sup>(1)</sup> Le vagin, влагалище въ матку.

<sup>(2)</sup> La matrice, машка.

<sup>(3)</sup> Les ligamens de la matrice, связочки маточ-

<sup>(4)</sup> Les ovaires, яичники.

<sup>(5)</sup> Les trompes de Fallope, трубочки Фаллопі-

Отвыть. Влагалище маточное обыкновенно почти от шести до семи дюймовь долготы, и одинь дюймь широты имьеть.

Вопросъ. Изъ чего влагалище маточ-

Отвъть. Изъ многихъ перепонокъ, весьма способныхъ къ разширенію: сіе женщинамъ весьма чувствительно при родахъ бываетъ отъ того, что оно во всю свою долготу непремънно въ родинахъ для прохода младенца должно разширяться.

Вопросъ. Не случается ли что нибудь необыкновенное при усть в наружном в влагалища маточнаго?

Отвъть. Временемъ случается перепонка на подобіе полукружія, которую называють дъвство, или цълость (1); но она у малольтныхъ только дъвочекъ бываетъ.

Вопрось. Что называется матка, или утроба у женщинъ?

Отвьть. Машка, или утроба называется черевина порожняя, подобная грушь, внизь обороченной такимы образомы, что часть оной самая широкая вверьху,

И

<sup>(1)</sup> L' Hymeu, le poucetuge, la virginité,

и часть самая тёсная и узкая внизу въ влагалище маточное оканчивается.

Вопросд. Какія им вюшся части, которыя матку раздвляють?

Отвыть. Оных в частей им вется три: дно маточное (1), то есть самая верьхушка матки; шея (2), то есть самая нижняя часть матки, и устье маточное (3).

Вопросъ. Что называется дно въ

Omstmb. Дно машочное, или верьхушка называется то, что наибольшую часть оной составляеть, а по крайней мъръ двъ трети.

Вопросд. Что называется шея, или низъ въ маткъ?

Отвъть. Шея, или низъ въ машкъ называется що, что есть наттъснъйшая часть въ сей черевинъ, и сія часть окончаніемъ своимъ верькъ влагалища маточнаго составляеть на подобіе хобота, или рыльца (4).

Вопросъ. Что называется устье ма-

Om-

<sup>(</sup>I) Le fond, маточное дно.

<sup>(2)</sup> Le col, шейка маточная.

<sup>(3)</sup> L' orifice, yembe маточное.

<sup>(4)</sup> La muleau, хоботь, или рыльцо.

Ответь. Устье маточное называется одно снизу въ матку отверстве, которое находится при концъ ея и поперегъ отъ одной къ другой сторонъ шейки маточной.

Вопросв. Устье маточное всегда ли сжато и кръпко заперто бываеть?

Ответть. Нёть: оно тогда отверсто бываеть, когда женщина небрюхата.

Вопрось. Какая есть долгота и толщина обыкновенная въ маткъ?

Отевть. Матка, ежели женщина не брюхатая, обыкновенно почти от трехь до четырехь пальцовь поперегь долготы, и на одинь палець толщины имъеть.

Вопросъ. Гдъ матка у женщинъ положение свое имъетъ?

Отевть. Матка обыкновенно у женщинь вы нижней части чрева, вверьху таза между мочевымы пузыремы и заднею проходною кишкою лежить.

Вопросд. Какъ машка у женщинъ въ своемь мьсть лежишь?

Ответь. Она лежищь прямо такимы образомы, что ея дно, шейка и устье точно вы прямой линіи влагалищу маточному внизы соотвытствують.

Вопросъ. Машка въ шазу свободно ли лежищъ?

Отвыть. Ньть: она спереди шейкою своею къ мочному пузырю, а сзади къ проходной задней кишкъ приросла; она еще сверьхъ того четырьмя связками, двумя широкими и двумя круглыми подедерживается.

Вопросд. Что называется в маткъ связки широкія (1)?

Отвыть. Связки широкій вы машкы именуются морщины по конечной обволочки нижней части чревь, называемой плева, или обволочка кишечнай (2). Сій морщины обволочки кишечной нады гребнемы костей лучных проходять, и почеки сь обыхь сторонь обволакивають.

Вопрось. Откуду вы маткъ связки широкія починаются?

Отвътъ. Онъ сверьку и съ боковъ матки зачинаются.

Вопросд. Что называются в маткв связки круслыя (3)?

Отвыть. Связки круглыя вы маткы называются двы веревочки, которыя какы связки маточныя широкія сверыху и сы обоихы боковы матки зачинаются и спереди внизы кы верыхней части лядвый сходять,

FAR

<sup>(</sup>т) Les ligamens larges, связки широкія.

<sup>(2)</sup> Le péritoine, обволочка кишечная.

<sup>(3)</sup> Les ligamens ronds, CFR3KW KPYFADIA.

тав онв на подобіе, *гусиной даны* разпускаются (1).

Вопросд. Что называются трубочки Фаллопіевы (2)?

Отвыть. Трубочки Фаллопіевы называются два канала, которые съ боковь и сверьку матки зачинаются и вдоль по связкахъ маточныхъ широкихъ разпускаются, и на подобіе кружева оканчиваются, что и называется кусокъ, кружевомъ обложенной (3). И каждая изъ оныхъ трубочка отверстіе свое, устье, въ дно маточное имъетъ.

Вопросъ. Что называются у женщинъ жииники, или мъсто, гдъ съмя человъческое входитъ?

Ответь. Янчники называющся два малыя бъловащыя тъла овальной фигуры, не много гладковащы и широковащы на подобіе шесемки; онъ находящся по одному на объихъ сторонахъ сверьхъ связокъ маточныхъ широкихъ.

Вопросд. Не имбють ли яниники особливых всюму связокь?

Om-

<sup>(1)</sup> En forme de patte d' oie, на подобіє гусиной дапы.

<sup>(2)</sup> Mr. Fallopius, тосп. Фаллопій слав. анатоминъ и первой по анатоміи сыскатель сихъ трубочекъ.

<sup>(3)</sup> Le Morceau fraugè ou Morceau du diable.

отевть. Они имвють каждой по одной круглой и порожней связкв, которыя относительными называются.

Вопрось. Всё сіи шяжкія части могуть ки худое сложеніе имёть, какъ части твердыя, то есть кости?

Отвъть. Могуть весьма часто; худой составь въ влагалищь маточномы и въ самой маткъ случается, а прочія части худо составлены не бывають.

Вопросд. Какіе в выагалищь маточномь худые составы могуть быть?

Отвъть. Первъйшіе суть истыре:

1. ежели влагалище маточное надъ мъру тъсное случится; 2. ежели его перепонка весьма твердая, и отъ того при родинахъ не могуть свободно разпространяться; 3. ежели перепонка, называемая дъвство, которая иногда снизу при устьъ наружномъ влагалища маточнаго случается, весьма толстая и весьма кръпкая бываеть; 4. ежели самое влагалище маточное весьма слабое и тирокое случится.

Вопросъ. Какіе въ самой машкъ худые составы случаются?

Отвыть. Въ машкь особливые худые составы три случаются: 1. затверд влость и искривление устья маточнаго съ своего краю; 2. слабость безмърная, то есть потеря кръпости въ днъ маточномъ; 3. кривизна самой матки.

Вопросв. Что чрезъ кривизну ма-

Отевть. Кривизна машочная разумвется то, когда матка съ своего краю скривлена случится такимъ образомъ, что она не совсъмъ прямо устье ея во влагалище маточное имветь, а всегда или напередъ, или назадъ, или къ другой сторонъ наклониваясь, въ тазу лежитъ.

#### SONOCOOOOOO

# TAABA III.

О младенцё и о есёх в частях в, которыя вы нимь при родах в изв утробы матерней выходять.

# Bonpocb.

Гав младенець во утровь материей 22чинается?

Отвъть. Младенецъ всегда на див въ матив зачинается.

Вопрось. Какъ младенецъ бытіе своє въ машкъ начинаеть?

Отвыть. Сей вопросы весьма невразумительный, на который я здысь и отвычать не вступаюся.

Вопросъ. Одинь ли мхаденецъ въ машкъ зачинается?

Отвыть. Ньшь: матка, которая рожденію младенца вспомоществуеть, также увь то самое время произведенію обволочеть, водь, пуповины и мыста вспомоществуєть.

Вопрось. Сколько вы матк в обволочекы имвешся (1.?

Отвыть. Оных в им в ется двы первая, которая весьма толста бываеть; оная Греческим именем Хоріонь (2) называется; вторая, которая обыкновенно весьма тонкая и прозрачная бываеть, оную также Греч. именем Амніось (3) называють.

Вопросв. КЪ чему сім обволочки служать?

Отвыть. Онт подобіє мышка составиянню, которой вы себы младенца и воды содержить, вы которых младенець какы будто плаваеть.

Вопросъ. Воды (4) не служатъ ли къ чему иному, какъ только къ одному поддерживанію младенца?

Om-

<sup>(</sup>I) Les enveloppes, обволочки.

<sup>(2)</sup> Chorion, обволочка г. Греческимъ именемъ называю.

<sup>(3)</sup> Amnios, обволочка, 2. шакже Греч. имен.

<sup>(4)</sup> Les laux, воды, копорыя въ обволочкахъ

Ответть. Онв еще служать, чтобы своимь напередь изтечениемь при родинахь проходь влагалища маточнаго обмачивать и тьмь самымь поспъществовать его разширению, и следовательно проходь изъматки для младенца удобнымь делать.

Вопрось. Что называется в родинах в мосто? (1).

Отвыть. Мъсто въ родинахъ на позывается одна мясистая часть, на подобіе лепешки, которая обыкновенно на днъ въ маткъ бываеть, и которая изъ безчисленныхъ кровоносныхъ сосудовъ какъ быющихъ, такъ и крововозвратительныхъ жилъ составляется.

Вопросъ. Много ли мъсто въ себъ поверъхностей имъетъ?

Ответь. Оно имбеть двв поверыхноти: одна, которая всегда къ сторонъ
младенца оборочена бываеть; а другая,
которая обыкновенно ко дну маточному
пристаеть. Та поверыхность, которая къ
младенцу обыкновенно большими кровоносными сосудами насквозь какъ будто
унизана бываеть, которые на немъ шэроховость изображають; а оная, которая
ко дну маточному пристаеть, выпуклую
Б 2

<sup>(1)</sup> Le placenta, мъсто, от котор, пупеване зачинается.

фигуру имъетъ и подобна Грецкой губкъ бываетъ. Сія поверьхность, которая къ младенцу есть первая, что обволочки, въ которыхъ младенецъ содержится, изъ себя составляетъ.

вопросъ. Что называется въ родинахъ у младенца пуповина? (1).

Отвъть. Пуповина называется одинъ каналь, которой въ маткъ на срединъ мъста зачинается, и по срединъ брюха у младенца на томъ самомъ мъстъ, которое пупъ называють, кончится. Оной каналь служить, чтобы младенцу матернюю кровь для его питанія отъ мъста приносить.

Вэпрось. ИзЪ чего составляется сія пуповина?

Отвыть. Пуповина составляется изб кровоносных сосудовь, отб мыста произшедших,

Вопрось. Не имъетъ ли пуповина особливыхъ кровоносныхъ сосудовъ?

Отевть. Да, она три сосуда имбеть: дев быющій жилы (2) и одну крововозвращательную (3), которыя и называют-

<sup>(1)</sup> Le cordon ombilical, пуповина.

<sup>(2)</sup> I es arteres, быющія жилы, пульсь.

<sup>(3)</sup> Les venes, протовозвращательныя жилы.

зывающся пуповинныя жилы, быющая к крововозвращащельная.

Вопросъ. Какое употребление сихъ трехъ кровоносныхъ сосудовъ бываетъ?

Отвыть. Кроговозвращательная жила кровь матернюю изъ мъста для питанія младенцу приносить; а быющіх жилы остапски оной крови назадъ въ мъсто относять, когда младенець уже оною питался.

Вопросв. Какая долгота пуповины обыкновенная бываеть, и какь она составлена?

Отвыть. Пуповина долготу обыкновенную почти около аршина имъеть, и она всегда согнутой и неравной фигуры бываеть.

Вопрось. Пуповинныя быющія жилы равное ли вісніе имінть, как и прочіж ві твай младенческом быющія жилы?

Отвыть. Да, онь все то имьють, что прочін быющія жилы: біеніе, размиреніе и сжиманіе, равнымы образомы какы ихы вы младенцы пульсь (1).

Вопросъ. Какое младенецъ положение въ утробъ матерней имъетъ?

B 3

Om-

<sup>(</sup>r) Le pouls, пульсь значить бісніе жиль у

Ответь. Младенець въ утробъ матерней прямо всегда сидить такимъ образомъ, что его головка прямо вверьхъ дну маточному соотвътствуеть, то есть верьхней части матки; а ноги его отверстію маточному, то есть устью маточному, нижней части матки. Онъ себя въ семъ положеніи даже до послъднихъ дней беременности содержить; потомъ онъ перекувырнется и головкою примо въ отверстое устье маточное внизъ къ выходу оборотится.

#### CONTRACACACA

## TAABA IV.

О признакахь беременности. (1).

## Bonpocb.

Сколько признаков вы имвемь, которые намы беременность показывають?

Отвътъ. Оныкъ признаковъ два рода мы имъсмъ: сомнишельные и другіе, которые нъсколько повърнъе сушь.

Вопросъ. Какіе имъюшся признаки беременности сомнительные?

Om-

<sup>(1)</sup> La groffesse, беременность.

Отвъть. Признаки беременности сомнительные суть слъдующие: запоръ мъсячных в кровей, позывание на рвоту, рвота, омерзъние от вствъ, прихоть къ вствамъ непорядочная, прибавление брюха и напряжение титекъ.

Вопросъ. Для чего сій признаки беременности какъ сомнительные признавать должно?

Отвътъ. Для того, что мъсячных крови могутъ отъ другихъ бользненныхъ припадковъ и безъ беременности остановиться, и что запоръ бользненный мъсячныхъ кровей можетъ такую произвесть рвоту, омерзъніе отъ ъствъ, и произвесть рвоту, омерзъніе отъ ъствъ

Вопросд. КакіежЪ имъются повърные признаки беременности?

Отвъть. Оныхъ три рода имъется: первый, ежели женщина во чревъ плодъ зачнеть, тогда устье маточное тотчасъ накръпко затворяется; вторый, ежели рыльцо на подобіе хобота изъ устья маточнаго во влагалище маточное сдълается; третій, ежели устье маточное по немножку нагадъ подается, что въ беременности всегда, а безъ беременности никогда не бываетъ.

Вопросъ. Не имъющея ли еще какіе иибудь самые върнъйшіе признаки беременности?

Отевтв. Других в никаких в не имвется, кром в твхв, о которых выше сказано, изключая тот самой вврнвиши знакв, когда младенець в утроб в матерней начнет шевелиться; но сей признакв не прежде, какв около четырех в мъсяцов в беременности бываеть.

## часть вторая.

#### TAABA I.

О родинахъ вообще и о разности оныхъ.

#### Bonpocb.

U mo называется родины? (1).

отвыть. Родины называющся що, когда младенець изъ утробы матерней на сей свыть выходить.

Вопросъ. Какой обыкновенно срокъ ро-

дины имфють?

Отвъть. Срокъ обыкновенный родины имъющь вь девящь мъсяцовъ ощь зачащія въ упробъ.

Вопросъ. Раждается ли младенецъ ко-

гда нибудь прежде сего срока?

Отвыть. Да, оны можеть во всякое время беременности родиться; но щаковое рождение несовершенныя роды называется, то есть, ито женщина выкинеть:

(2) понеже младенець рожденный прежде срока не можеть жить.

Б 5

<sup>(1)</sup> L'accouchement, родины.

<sup>(2)</sup> La fausse couche, недоносокъ, недоносивши родинь, вынинунь.

Вопросд. ВЪ какой срокъ прежде девяти мъсяцовъ младенецъ рожденный можетъ жить?

Отвыть. Опыты доказывають, что младенець, рожденный вы семь мысяцовы, можеть также жить; но всы сіи родины, что прежде девяти мысяцовы, называются не доносивши родить.

Вопрось. Какъ называются родины въ срокъ седьми мъсяцовъ и послъ, но прежде деняти мъсяцовъ?

Отвыть. Они называющся роды преждепременные, що есть, недоносокъ родить, выкинуть.

Вопрось. Сколько различных родовь родины бываешь?

Отвътъ. Оныхъ имъется три рода: роды натуральныя, роды трудныя и роды ненатуральныя.

Вопрось. Что называется роды натуральныя? (1).

Отвыть. Роды натуральныя называются тв, вы которыхы младенець изы утробы матерней напереды головкою выходить, имы лице свое обороченное кы кости крестцовой, и сверыхы того никакихы другихы помышательствы при своемы выходы не имысть.

Bo-

<sup>(1)</sup> L' accouchement naturel, роды натуральные.

Вопросъ. Нъть ли еще другихъ родинь, кромъ сихъ, которыя также могутъ какъ натуральныя почитаться?

Отвыть. Роды как в натуральныя могуть еще ть почитаться, вы которыхы младенець напередь из утробы матерней объ свои ноги выбсть показываеть, и когда пяты объихы его ногь, обороченныя кы костямы лобковымы бываюты. Однакожы мы сіи родины вы числь родины трудныхы положимы; понеже при оныхы повивальная бабка родильниць непремымо вспоможеніе свое должна подавать.

Вопрось. Что называется роды труд-

Отвъть. Роды трудныя называются ть, въ которыхъ младенецъ также напередъ голову свою показываеть, какъ въ родинахъ натуральныхъ, но имъетъ какія нибудь при выходъ своемъ препятетвія.

Вопрось. Что называется роды не-

Отвыть. Роды ненатуральныя называются ть, вы которых таденець изы утробы себя такимы образомы показываеть,

<sup>(</sup>т) L'accouchement Laborieuv, роды трудныя.

<sup>(2)</sup> L'accouchement contre nature, роды ненатуральныя.

каеть, что ему никакь не льзя изь матки вонь вышти, ежели его на способное къ выходу положение въ маткъ рукон не оборотить.

#### ORDER ORDER ORDER

### ГЛАВА II.

О признаках в родины и о нужных в предосторожностях в которыя должно прежде родины наблюдать.

### Вопросъ.

овольно ий, чтобы всякая повивальная бабка въдала только роды натуральныя окончить? (1)

Отвыть. Ныть, она повинна еще сверьхы того, ежели кы родильницы призвана будеть, предсказать, что годильница, которая родами мучится, можеть ли скоро родить, или ныть.

Вопрось. Какіе имъюшся признаки родинъ весьма скорыхъ?

Отевть. Первыйше суть перехваты, разширене ободомы устья маточнаго, выпуклость круглая воды сы плевами на подобе кулака изы нутри устья маточнаго.

<sup>(1)</sup> La Sage-femme, повивальная бабиа.

наго, и стечение самых вод вод вла-

Вопросд Перехваты (1) всегда ли признакь върный родины бываюты?

Отвъть. Нъть; перехваты признакъ зърный родинъ не бывають, ежели они не сильные, не частые, которые не отъ поясницы зачинаются, и не около костей лобковыхъ и кости крестиовой окончиваются, и ежели между тъмъ разширеніе устья маточнаго онымъ не соотвътствуеть.

Вопросв. Какв можно все узнавать, ито устье маточное разширяется?

Отвъть. Инымъ способомъ сего узнавать не льзя, какъ только чрезъ одно шупанье родильницы.

Вопросд. Что значить родильницу щупать (2)?

Отвътъ. Щупанье родильницы значитъ то, ежели повивальная бабка указательной свой правой руки палецъ во влагалище маточное запуститъ и онымъ даже до устья маточнаго достанетъ, тогда она можетъ весьма легко чрезъ таковое щупанье признать, разширяется ли устье маточное, или нътъ.

on 6:00 and shapen acanyon treesed Bo-

<sup>(1)</sup> Les douleurs, перехваты, муки, боли.

<sup>(2)</sup> Toucher la femme en Couche, родильницу

Вопросв. Много ли им вется степеней разширенія устья маточнаго?

Отвъть. Оных вимъется три степени первъйшія, которыя повивальныя бабки непремънно должны очень разсматривать, чтобы во время родинь не обмануться, и на тоть бы чась всъ предосторожности принимать.

Вопросд. Какія имьюшся оныя три степени разширенія?

Отвыть. Первая степень разширенія устья маточнаго безмала почти какы четверть рубля бываеть; вторая степень почти вдвое, а третья еще шире, нежели первыя двы, чрезы которыя выпуклость изнутри матки на подобіє кулака около костей лобковихы показывается, сдыланная изы плевы и оты воды, которыя внизы во влагалище маточное опускаются.

Вопрось. Какія имъющся нужных предосторожности, когда матка начинаеть уже такимь образомы разширяться?

Отвыть. Самыя нужный зайсь предосторожности суть слыдующія: воперыку, какы скоро устье маточное начнеть разширяться, тотчась надобно масла коровьяго самаго свыжаго, или чистато деревяннаго, дей, или три нитки, длиною

мою около четверти аршина, по четыре, или по пяти нитокъ бълевыхъ вмъстъ ссученныхъ и свощенныхъ, и по объимъ концамъ узлами завязанныхъ, ножницы, вина, сахару и чистой воды приготовить.

Вопросд. КЪ чему служать таковых предосторожностя?

Отвыть. Масло коровье, или деревянное, потребно повивальной бабкв для намазыванія своихь пальцовь и влагалища
маточнаго, также и самаго устья маточнаго во время, когда родильница начнеть родами мучиться; нитки для завязыванія пуповины въ удахь; ножницы
для отрызыванія завязанной пуповины
также служать; съ виномь и сахаромь
должно силы у младенца подкрылять,
ежели онь во время родинь утрудился;
а чистая вода для скорышаго окрещенія,
ежели онь безнадежень къ жизни родится.

Вопросъ. Не должно ли еще какихъ нибудь предосторожностей наблюдать?

Отвътъ. Еще надобно непремънно постелю для родильницы изъ подушекъ твердыхъ, или какого нибудь сукна, вчетверо, или болъе сложеннаго, изготовить, и для себя бълыхъ, чистыхъ и мягкихъ полотенецъ заготовить какъ для вынимания

манія младенца, ежели это нужно будеть, такь для покрыванія у родильницы частей раскрытыхь во время родинь и посль оныхь, дабы воздухь холодной внутрь матки не могь войти.

#### 

#### TAABA III.

O признакахв, жибь ли младенець въ утробъ матерней, или мертвь.

## Вопросъ.

Можно ли признать, ежели младенсцъ утробъ матерней живъ?

Отвыть. Да, можно и наипаче, когда плевы, которыя воды вы себь содержать, прорвутся; понеже прежде сего, времени иныхы признаковы ныть, какы только то, ежели младенецы шевелится.

Вопросъ. Какіежъ имъющся признаки, кошорые показывающь, что младенець живъ?

Отвътъ. Когда роды натуральныя, то чрезъ щупанье повивальная бабка можетъ чувствовать, что тъмя (1) на головкъ у младенца бъется.

Вопрось. Но ежели младенець совсьмы иную какую нибудь часть тыла и не голов-

<sup>(1)</sup> La fontanelle, штмя у магденца.

толовку показываеть, какъ можно тогда признавать, что онъ живъ?

Отвъть. Ежели младенецъ брюшко свое напередъ показываеть, и когда онъ живъ, тогда пуповина обыкновенно тверда и наполненна кровью бываеть, и можно легко біеніе жилъ пуповинныхъ чувствовать; и ежели онъ руку свою напередъ показываеть, тогда можно біеніе пульса чувствовать. Ежели же совствъ другую какую нибудь часть своего тъла показываеть, тогда должно искать или пуповину, или пульсъ, или біеніе сердца, и пупать, есть ли въ сихъ частяхъ движеніе, или нътъ.

Вопросъ. Какіе имъются признаки, которые показывають, что младенецъ въ утробъ мертвъ?

Отвъть. Признаки, которые показывають, что младенецъ мертвъ, суть слъдующе: ежели на тъмячкъ, въ пуповинъ, въ пульсъ жилы не бьются; ежели сердце біенія никакого не имъеть.

Вопрось. Можно ли сіе признашь, что тому уже много времени прошло, какъ младенець въ маткъ мертвъ?

Отвъть. Ежели тому уже много времени прошло, какъ младенецъ мертвъ, тогда у него головка надмъру мягкая бываеть, кости кресть накресть одна на В одной одной лежать, и изь матки мокрота жидкая, черноватая и смердящая выходить.

### CONTRACTOR CONTRACTOR

### ГЛАВА IV.

О рединахь натуральныхь.

# Bonpoch.

Что называется роды натуральныя? Отвыть. Роды натуральныя называются ть, какь о семь уже выше сказано, вы которыхы младенецы изы утробы напереды головку свою показываеть, имыя лице кы кости крестцовой обороченное, и никакихы помышательствы при своемы выходы не имыеть.

Вопрось. Какъ можно признавать, что роды натуральныя будуть?

Отвыть. Что роды натуральный будуть, сіе можно признавать из того, ежели родильницу пощупать, и верьхушка головки въ усть маточномъ показывается, и тымя болье положеніе свое къ кости крестцовой, нежели къ костямъ лобковыть имъеть; и сверьхъ того, ежели никакія помъщательства стороннія при выходь младенцу не случаются. Вопрось. Не можно ли в шупань в ошибиться, и вмъсто соловки какую нибудь другую часть тъла у младенца почесть?

Отвъть. Когда кто частое и върное примъчание въ щупаньт наблюдаль, тоть ошибиться не можеть, понеже головка одна есть изъ всъхъ частей тъла, которыя могуть напередь изъ утробы показываться, что поверьхность гладкую и ровную представляеть, и которая все точно устье маточное собою наполняеть; а сверьхъ того она есть одна только часть тъла, на которой можно тъмя ощупать.

Вопросв. Положимъ, что всъ сіи признаки, какъ - то плевы, которыя воды въ себъ содержать, уже прорвалися, и тогда можно родины пригнать; но не возможно ли прежде, нежели плевы прорвутся, оныхъ признавать?

Отвыть. Ежели роды натуральныя должны быть, тогда воды своею круголою выпуклостью разширение устья матючнаго совсым наполняють; и мытокы изы плевь, который воды изы себя дылають, обыкновенно бываеть круглый, твердый, и во время перехватовы внизы опускается, вмысто того, что при другихы родинахы воды вы маткы мягкія,

B 2

разшянутыя и прижаты бывають, сверьхь швхь частей швла, которыя напередь изь матки показываются.

Вопрось. Ежели сіе можно явственно видъть, что родины скоро приближаются, что надобно тогда дълать?

Отвъть. Вопервых в надобно столько разв, сколько возможно успъть, чтобы родильница сходила на стольчакъ и помочиться, потомЪ тотчасъ ее на постелю, для родинъ приготовленную, положить такъ, чтобы грудь и голова высоко на подушках лежала; надобно также нижнюю часть, то есть задницу, повыше приподнять, подложивЪ подушку подъ поясницу; потомъ колънки -подогнуть, лядвъи разширить, ноги во что нибудь твердое и неподвижное оперешь. Впрочемъ остатки дъла на единую натуру возложить; которая всегда почши благополучно сама собою роды натуральныя оканчиваеть.

Вопрось. Повивальная бабка не должна ли стараться, чиобы влагалище маточное и устье маточное шире сдълать?

Отевть. Ньшь, повивальная бабка о разширеніи влагалища и устья маточнаго не должна стараться, какь только единственно въ родинахъ трудныхъ и ненатуральныхъ. Сверьхъ того безразсудно

судно и то, да еще и весьма опасно, чтобы родильницу часто щупать; ибо изб сего весьма легко могутб опухоли, вожженія вб влагалищь маточномб, или вб усть маточномб причиниться, и роды чрезб то трудныя и невозможныя сдылаются, которыя должны сами собою натуральными быть, ежели бы сіи нвжныя части однимб только щупаньемб не были повреждены.

Вопросъ. Въ которое точно время повивальная бабка можетъ безъ опасности во вспоможение родинамъ трудиться?

Ответь. Она тогда можеть безопасно трудиться, когда головка младенческая зачала въ проходъ опускаться: тогда повивальная бабка непременно должна воды, ежели оне еще не истекли, щипкомъ съ ногтями прощипнуть влагалище маточное; ежели оно не довольно широко, потихоньку разширить, и темъ самымъ выходу головкъ вспомогать.

Вопросъ. Какъ должно плевы съ водами прощинывать?

Отвыть. Плевы съ водами щипкомъ съ ногшями повивальной бабкъ должно прощипнуть, и младенца за головку, поворачивая потихоньку со стороны на сторону, тянуть; но самое лучшее время сет

B 3

го дъйствія есть, дождавшись сильных перехватовь.

Вопрось. Какъ должно сему вспомоществовать, чтобы влагалище маточное шире сдълать?

Отвъть. Чтобы влагалище маточное шире сдълать, повивальная бабка должна внутрь онаго одинь за однимы всь пальцы вмъсть запустить, и держа ихъ тамь, разширять, а притомъ разширяя ихъ понемножку, примъчать, какъ много влагалище маточное разширяется. Но всегда сіе должно безъ малъйшаго насильствія дълать; инымъ способомъ въ таковомъ случав не возможно поступать, какъ съ великою бережливостью и къжностью.

**Bonpoch.** Какъ должно выходу головкъ младенческой помогать?

Отвъть. Надобно подат больших в тубъ дътороднаго уда у родильницы в порой, третій и четвертый пальцы объих рукъ внутрь по сторонамъ запустить, и сжимая пальцы вмъсть одинъ съ другимъ, даже до задняго прохода кишки должно ихъ провести; концами же послъднихъ двухъ пальцовъ малыхъ сверьхъ вилокъ дътороднаго уда должно упереть, и большие два пальца, сверьхъ большихъ губъ но объимъ сторонамъ.

Вопросъ. Какая есть польза таковаго двиствія?

Опевть. Оные шесть пальцовь, внутрь запущенные подль больших в губв дытороднаго уда, должно кв рукам визнутри загнуть, и чрезв то головку младенческую наружу весьма легко можно вывств св оными пальцами вышянуть; а больших вубв служать; малые же два кв поддерживанію и придавливанію потихоньку вилокв, и изв сего легко видно, сколь полезно сіе двиствіе можеть быть.

Вопросъ. Что должно тогда дълать, когда головка совсъмъ уже наружу вышла?

Отвыть. Тогда должно, какь скоро головка совсыть уже наружу вышла, плеча одно за однить из влагалища маточнаго, запустивь подь мышки указательной палець, освободить нотомь младенца, захвативь его по срединь обыми руками, то есть за весь корпусь, тянуть, и непремыно поворачивая потижоньку со стороны на сторону, должно такимь образомь его тянуть, и болые кы сторонь кости крестцовой придерживать; но понеже тыло у младенца, когда оны раждается, обыкновенно будто бы масломы обмазанное и скользкое бы-

B 4

ваеть, для того непремънно должно не съ голыми руками, а съ мягкимъ, но всегда теплымъ полотенцомъ обвернувъ ево тянуть, чтобъ онъ изъ рукъ не выскользывалъ.

Вопросъ. Ежели примъчено будетъ, что устье маточное сильно стягивается, прежде, нежели младенецъ совсъмъ изъ матки вонъ выдетъ, какую должно въ такомъ случаъ предосторожность принять?

Отвыть. Въ таковомъ случав ноги одну за другой изъ влагалища маточнаго, согнувъ колънки, должно освободить, дабы тымъ самымъ избытнуть, чтобы пальцы въ усть маточномъ, или въ влагалищъ маточномъ не зацъпилися.

Вопросд. Что осталось еще двлать, когда младенець совстмв уже родился?

Ответть. Повивальная бабка должна его къ себъ на кольни положить такъ, чтобы младенецъ, лежа на боку, лицемъ своимъ къ бабкъ обороченъ былъ, и ежели мъсто само собою изъ матки не выходитъ, то нуповину завязать; тотчасъ ее должно отръзать, младенца другой женщинъ отдать, и мъсто у родильницы руками изъ матки вынуть.

Вопрось. Какъ должно пуповину завл-

Отвъть. Взявъ нитку, которую снамала еще муки родинной должно къ сему приготовить, и оною ниткою пуповину на два, или на три пальца поперетъ, ошь живота младенческого отступя, должно завязать, саблавъ напередъ ниткою одинъ разъ кругъ около пуповины, и двумя узлами оную завязать; потомЪ тою же ниткою кругь другой разь около пуповины повторить, и двумя узлами позади перваго раза завязать. ТажимЪ же образомЪ точно другую завязку со стороны, от родильницы отступа на два, или на три пальца поперегЪ, от первой завязки должно савлать, потомъ между оными завязками по срединь пуповину переръзать.

Вопрось. Какую должно, завязывая пуповину, предосторожность наблюдать?

Отвътъ. Вопервыхъ кровь, которая обыкновенно въ пуповинъ бываетъ, никогда ее внутрь младенца изб оной пальцами не должно выдавливать. Сверьхъ того, завязывая на пуповинь узлы крыпко, должно ихъ стягивать для того, чтобы кровь изъ пуповины не могла вонъ вышекать: но притомъ и то должно всегда наблюдать, чтобы не такъ кръпко стягивать, дабы ниткою пуновины не переръзать; и для того-то всегда B 5

дол=

Государствонием BUBLINOTEKA CCCP в. И. Леница должно нишки весьма хорошо воскомъ вмъ-

Вопросъ. Что должно съ концомъ пуповины двлать, которой на животъ у младенца остается?

Отвыть. Пуповину должно мягкою холстиною обвернувь сверьхь живота у младенца, положить, подложивь также холстину сухую втрое, или вчетверо сложенную сверьху оной и по обоимь бокать, и все сіе вмысть обвязкою слегка около живота младенческаго привязать. Но сіе сы младенцемы тогда должно дылать, когда родильница оты мыста, котторое еще вы маткь, можеть совсыть освободиться.

Вопросд. Какую должно предосторожность наблюдать прежде, нежели отр мъста, которое еще въ маткъ, родильница освободится?

Ответть. Вопервых должно обстоятельно разсмотрыть, ныть ли вы маткы другаго младенца; и сіе весьма способно изы того можно примычать, что ныть, ежели животь и матка вмысть сжимаются, и когда перехваты дысствовать перестануть, или запустивь потихоньку палець вы матку, и онымы везды ощупать. Вопросд. Какъ должно мъсто изъ матки у годильницы вынимать?

Отвыть. Должно вкругь около указательнаго пальца авой руки конецв пуповины, висящій изб влагалища матючнаго. обвернувъ , большимъ и среднимъ пальцами другой руки, какъ возможно ближе къ устью влагалища маточнаго оной захватить; а указательный палець той же руки по пуповинъ вдоль протянуть. потомъ поворачивая помаленьку со стороны на сторону, то есть на право и на лъво, вверьхъ и внизъ, шянушь; и какъ скоро мъсто въ устые маточное пришянуто будеть, тончась должно за край двумя пальцами захватить, и свернувь его въ свертокъ, вонъ должно со всемь вышянуть, наблюдая при томь накръпко, чтобы ничего въ маткъ не осталося.

Вопросд. Но ежели другой еще младенецъ въ маткъ случится, что должнотогда дълать?

Отвыть. Тотчась его должно изы матки вынуть, и ежели мысто от перваго младенца само собою, обыкновение, как должно, не выходить: то онаго мыста прежде не вынимать, покуда другой младенець вонь или самь собою не выдеть, или руками не вынуть будеть.

Вопросъ. Для чего должно выходу другаго младенца ожидать, не вынимая мъста отъ перваго?

Отвоть. Понеже въ родахъ иногда и очень часто случается, что одно только мъсто для сбоихъ младенцовъ бываеть, и что въ таковомъ случав великая опасность можетъ послъдовать, ежели покушаться прежде выхода другаго младенца мъсто отъ перваго вынимать.

Вопросъ. Какія должно предосторожности, освобождая родильницу, наблюдать, которая двухъ младенцовъ въ утробъ своей имъетъ?

Отвыть. Повивальная бабка должна одинь, или два пальца, маслоть смазанные, вы матку запустить, дабы обстоятельно увбриться, одно ли вы маткы мёсто, или два; и ежели только одно, тогда она обы пуповины захватя вы свою руку, должна ихы вмёсть изы матки помаленьку воны вытягивать; равномырно таковымы образомы, какы о семы выше описываемо было. Но ежели напротивы того два мёста вы маткы случатья, тогда непремённо должно то прежде, что оты перваго младенца, вынимать, потомы и то, что оты другаго.

Вопросд. Ежели въ родинахъ муки долго продолжаются и родильница слаба, какъ

какЪ должно вЪ таковомЪ случав посту-пать?

Отвъть. Ежели таковое продолженіе мукъ от того случится, что пузырь мочевой, будучи весьма мочою растянуть, и чрезь то шейку маточнаго устья крёпко придавливаеть; или ежели задняго прохода кишка наполнена много каломъ бываетъ, и/ такъ же матку сзади придавливаеть въ такомъ случаъ промыващельной клисширь должно въ заднюю проходную кишку впустить, и годильницъ велъть чаще мочиться. А ежели долгія муки от сильнаго стягиванія машки, или влагалища машочнаго произходять, тогда необходимо должно кровь изъ руки въ самой скорости родильницъ пусшишь.

### COCOCOCOCOCO

### TAABA V.

О нужных в предосторожностях послю родинь, и о содержании рожденнаго младенца и самой родильницы.

# Вопросъ.

**К**акія имѣюшся нужныя предосторожности послъ родинъ?

Отвъть. Оныхъ имъется два рода с вдиъ, которыя единственно къ родильницъ при-

принадлежать; другія, которыя къ рож-

Вопросъ. Какія имъются предосторожности, касающіяся единственно къ родильницъ?

Отвыть. Предосторожности, касающіяся единственно къ родильниць, суть слёдующія: 1) чтобы повивальная бабка всё свои силы приложила, дабы мёста послё родинь ни вы маткв, ни во влагалищь маточномы ничего не оставалося, а все бы воны изы матки, ежели само собою не выходить, вынуто было. 2) Чтобы содержаніе вы пищь и питіи порядочное и сходственное бы съ сею боавзнію было.

Вопросъ. Каное посъб родинъ содержание родильницъ должно быть?

Отвыть. Должно ей пить, всть и двлать все то запретить, что ее можеть вы таковой бользни разгорячать; также и то, что ей часто противно бываеть; не должно ей давать ни вина сы сахаромы, ни коричневой воды, ни другихы какихы нибудь пряныхы вствы. Вы первые пять дней послы родовы дозволить ей одины только бульоны всть, то есть жидкую похлебку, сваренную изы телятины и изы молодыхы птицы; также можно понемножку самаго тонкаго супу

супу позволять ей бсть. Питье обыке новенное должно ей быть вода тепловатая, смвшанная, для самой мальйшей кислоты, св сыропомв, или св сокомв смородиннымв, клюковнымв, или вишневымв, для женщинв простаго народа св уксусомв. Во прошестви молочной лихорадки, можно ей тогда пищу крвиче и питательные дозволять всть: но всегда должно, сколько возможно, умвренность какв вв пищв, такв и пить до твхв порв наблюдать, пока родильница внутренностей своихв слабительнымв лыкарствомв не очистить.

Вопрось. Во сколько дней она послъ родинъ можетъ слабительное лъкарство для очищения своихъ внутренностей принимать?

Отвыть. Всякая родильница, по прошествій молочной лихорадки, тотчась можеть слабительное лькарство принимать; но самое способнышее и весьма нужное время посль родинь чрезь пятнатцать дней.

Вопросъ. Какія имъются аругія предосторожности, касающіяся единственно къ рожденному младенцу?

Отвыть. Оных в имыется также два рода: однь, которыя кв сохраненію его здоровья принадлежать; другія, которыя

касаются, какЪ его должно вЪ чистотв содержать.

Вопросв. Какія имъются нужных предосторожности, касающіяся единственно до здравія рожденнаго младенца?

Отвыть. Оных имвется начальный ших три рода: 1) чтобы его силы, ежели он от продолжительных родинь слабь родился, подкрытть; и для того вопервых должно тепловатым вином все его тьло мягким и тонким полотенцом слегка обтереть. Внутрь дать ему нысколько капель вина сы сахаром проглотить; потом слегка его потрясть, кы носу каких нибудь приложить ему благовонных запахов нюхать, и роток отворивши, воздуху своего вы него вдыхать; но всё сіи способы должно прежде сдылать, пока еще пуповина не завязана и не отрызана будеть.

2) Всякой день должно по нѣскольку разъ осматривать, не ослабла ли завязка на пуповинъ; и ежели бы ослабла, то ее тотчасъ кръпче перевязать, и никогда пуповину за конецъ не должно кръпко тянуть, дабы тъмъ самымъ ее не оторвать; а всегда дожидаться, пока она засохнувъ сама чрезъ себя отъ живота младенческаго отвалится.

3. Ежели рожденной младенецъ не довольно мараешся, шо есшь, ежели черноватой каль изь него порядочно не выходить, тогда непремънно должно внутрыему дать на одинь разъ принять столовую обыкновенную ложку масла изъмигдалей сладкихъ, примъшавъ столько же сырону розовыхъ цъвтовъ, дабы немножко внутренности тъмъ можно было ему очистить; но прежде сего лъкарства ему не давать, какъ по прошестви дватцати четырехъ часовъ послъ его рожденія; а между тъмъ времянемь давать ему вино съ сахаромъ въ соскъ сосять.

Вопросъ. Какія имъются предосторожности, которыя касаются, как'в должно младенца въ чистоть содержать?

Отвыть. Оныя суть первыйнія, чтобы младенца виномь, съ тепловатою водою смынаннымь, начисто всего вымыть; и ежели одной сей смыси не довольно покажется, тогда можно еще мигдальнаго, или коровьяго свыжаго и несоленаго масла прибавить, распустивь оное масло вы тепловатой воды, что сы виномы. Потомы вдвое, или втрое свертокы тряпочки мягкой и сухой на тымя ему положить, также тонкія и мягкія тряпочки за уши, подъ мышки между стегнами и сзади между лядвъями переложить; послъ младенца спеленать, стараяся притомъ сколько возможно, чтобы онъ всегда не кръпко пеленами связань быль.

\*#Listen of the direct hours in a sec

# ЧАСТЬ ТРЕТІЯ.

### ГЛАВА І.

О родахъ трудныхь, о причинахъ тъхъ, оть чего онь трудными бывають, и о приэнакахь, какъ можно роды трудных уэнавать.

## Bonpocb.

Какія роды трудныя называются? Отевть. Роды трудными ть называются, вы которыхы младенець, котя кы выходу и способно вы маткы лежить, но какія нибудь при своемы выкодь, какы о семь уже выше упомянуто было, препятствія имьеть.

Вопрось. Какія причины родинъ тру-

Отвыть. Родинь трудных причины следующія бывають: худое составленіе костей таза, худое положеніе матки, влагалища маточнаго, младенця самаго и частей вы маткв, кы младенцу принадлежащих, или когда вы маткь два младенца случатся.

I 2

Bo-

Вопрось. Какіе имъющся худые составы костей таза и частей мягкихъ, кошорыя могутъ рожденіе младенцу труднымъ учинить?

Отвъть. Оных в разность худых в составов выше обстоятельно показана была, гдв о частях в твердых в и мягких в говорено было в в главах в первой и второй в в части сего сочиненія.

Вопросы. Какія имвюшся причины, что самь мляденець рожденіе свое труднымь двлаеть?

Отвыть. Оныя суть сабдующія: ежели младенець голову надміру великую, или плеча весьма широкія будеть иміть: ежели голова его, или брюхо водяною бользнію раздутыя будуть; или ежели когда онь уродь, не обыкновенной величины случится; или наконець, ежели когда младенець ноги срои напередь изь матки испорядочно будеть показывать.

вопрось. Когда младенецъ уродомь называется?

Отвыть. Младенець уродомы называется тогда, ежели когда оны части тыла какой нибудь у себя не имыеть, примыромы руки, ноги; или ежели которой младенець оныя части сверыхы обывновенныхы у себя имыеть, на примыры двы головы, три руки, три ыоги, и прои.

Вопрось. Какія случаются причины , въ которыхъ плевы рожденіе младенцу труднымъ дълають?

Отвыть. Оных в непомврная тольнота, от которой он во время родинь не только сами собою для истечения водь прорваться не могуть, но трудностию их в повивальная бабка щипком в св ногтями может в прорвать.

Вопросы. Какія имыются причины, вы которыхы пуповина рожденіе младенцу труднымы дылаеть?

Отвътъ. Оныя суть съъдующія: ежели пуповина изъ матки напередъ показывается обвернутая нъсколько разъ около шеи у младенца, или ежели когда она отъ продолжительной мухи въ самыхъ родинахъ перервется; и сіи первыя двъ причины бывають, ежели когда пуповина надмъру долгая случится; а третья, ежели когда она безмърно слабая, или коротковатая бываетъ.

Вопрось. Какія им вюшся причины, въ кошорых в мъсто рожденія младенцу трудным вълаеть?

Отевть. Мёсто помёхою родамь бываеть, и чрезь то оныя трудными дёлаеть, ежели когда оно оторвавшись оты матки, устье маточное и выходь изы онаго младенцу запинаеть; или ежели

I 3

когда оно внутри къ устью маточному приростеть; или ежели когда внутри ко дну къ веръхней части матки приростеть, и тамъ въ маткъ и по выходъ младенца остается.

Вопросъ. Для чего, ежели когда случишся въ машкъ два младенца, родины трудными почитаются?

Отвыть. Понеже весьма часто случается, что одинь младенець попереты вы маткь на выходы лежа, другому мышаеть родиться, и что кромы того не возможно у родильницы мыста изы матки оты перваго младенца вынимать, пока другой совсымы не родител.

Вопросъ Какіе имвющея признаки по которымъ можно роды трудныя признавать?

Отвыть. Оные имбются двоякіе, одинсуть общіе для всёхь родинь трудныхь; другіе особливые, которые всегда норознь для различныхь случаевь родинь трудныхь бынають.

Воирось. Какіе имѣются признака общіе родинъ трудныхъ?

Отвоть. Приэнаки общіе, или обыкновенные родинъ трудныхъ суть слъдующіе: настоящіе, върные и частые перехваты, безъ которыхъ роды весьма часто медлительныя и кремянемъ безсильныя бывають.

ВоВопросъ. Какіе имъются признаки особливые родинъ трудныхъ?

Ответь. Каждыя роды трудныя свои особливые признаки имбють, и оные признаки чрезь одно только щупанье родильницы можно узнавать.

Вопрось. Какъ можно признавать, что худой составь костей таза родины трудными дълаеть?

Отвъть. Сіе можно признавать изъ того, ежели верьхняя внутренняя часть кости крестцовой весьма много въ нутръ вогнута случится; или ежели когда кости лобковыя своимъ кругомъ съ переди внутрь таза много вогнуты бывають. и чрезъ то головка младенческая за тъснотою мъста свободно не можетъ проходить, хотя бы родильница настоящіе, вврные и частые перехваты имвла, и въ таковом случав ежели родильницв, запустивъ палецъ въ дътородной удъ, пощупать, то вопервых в головку младенческую можно, на сихъ костяхъ лежащую, ощупать. А ежели причиною родовъ трудных востець кости крестцовой, или долгіе и толстые костяные отростки костей съдаличных вывають, тогда головка младенческая въ нижней ширинъ шаза остановяся, не можеть свободно вонъ выходишь.

Вопросъ. Какъ можно признавать худой составъ влагалища маточнаго?

Отвыть. Таковый худой составы можно легко признавать из того, ежели влагалище маточное весьма узкое, или ежели перепонки, которыя оное составляють, весьма твердыя, так что онт от от оной твердости сами собою свободно не могуть при родинах разширяться; или ежели когда влагалище маточное надмыру слабое бываеть, то не можно весьма легко признавать из круговы мягких наружь около больших губъ дытороднаго уда, на подобіе хомута, выпуклых вы

Вопрось. Какъ можно признавать ху-

Отвыть. Таковое положение худое можно признавать изб того, ежели когда края устья маточнаго весьма тверды бывають, тогда они не могуть свободно при родинахь разширяться; а ежели когда случится, что матка весьма слаба и кръпости оной обыкновенной въ себъ не имъеть, тогда перехваты не сильны, но всегда слабы и медлительны бывають. А ежели матка на одну какую нибудь сторону кривизну въ себъ имъеть, тогда сіе можно признавать, затустивь палець въ влагалище маточное,

даже до края устья маточнаго, то устье маточное не прямо противу влагалища маточнаго, а на какой нибудь сторонь, палець оное будеть чувствовать.

Вопрось. Какъ можно признавать, ежели матка внутри кривнону въ себъ имбетъ на правую, или на лъвую сторону, напередъ, или назадъ?

Ответь. Ежели матка своею тяжестію на правую сторону поревиснеть, тогда круглость, которая из матки от головки младенческой показывается, обыкновенно на левой сторонь бываеть. А ежели матка на левую сторону перевиснеть, тогда оная круглость головки на правой сторонь бываеть; или сжели матка назадь кы кости крестцовой повиснеть, тогда круглость головки болье около костей лобковых игь нутри показываться будеть. А ежели матка напередь кы костямы лобковымы повиснеть, тогда оная круглость головки болье нады костью крестцовой видна бываеть.

Вопрось. Какъ можно признавать худое сложение плевь, которыя въ себъ младенца въ маткъ содержать?

Отвыть. Такое худое сложение можно признавать из того, ежели он не только сами собою для истечения вод по слоей толстоть не прорываются, но

I S

еще съ трудностію и повивальная бабка щиплеть съ ногтями, и можеть ихъ прорвать.

Вопрось. Какъ можно худое положе-

Отвъть. Первое и третье довольно ясны бывають, а второе можно обстоятельно видъть, какъ скоро головка младенческая наружу изъ матки совсъмъ выдеть.

Вопрось. Какіе имѣются худые приэнаки мѣста, которые въ родинахъ затрудненіе дѣлають?

Отвыть. т.) Ежели мысто напереды изъ машки показываться будеть, въ таковомъ случат родинамъ затруднение дълается; и сіе изЪ того можно признавать, ежели в усть в маточном в часть мягкая, мясистая и ноздреватая вмёсто круглой головки младенческой бываеть. 2.) Ежели оно кЪ верхней части матки ко дну внутри приростеть, въ таковомь случав также родинамь затрудненіе бываеть; понеже повивальная бабка непремънно свои пальцы должна въ машку запускать такимъ способомъ, какъ о семь выше въ родинахъ натуральныхъ описываемо было, и оное мъсто рукою своею вынимаеть.

Вопросд. Какіе имьются признаки, которые показывають, ежели младенець головку, или плеча широкія имьеть?

Ответть. Ежели голова надмиру большая бываеть, вы таковомы случай младенецы изы матки не можеть внизы подаваться, хотя бы родильница сильные и безпрестанные перехваты имыла. А ежели плеча весьма тирокія бывають, вы такомы случай младенецы, какы скоро голова его наружу выдеть, тотчась вы проходь, какы будто ущемлень, остонавливается.

Вопрось. Какіе имъюшся приэнаки, которые показывають, ежели младенець голову водяною бользнію раздутую имъеть?

Отевть. Тв же самые, которые показывають, ежели когда младенець головку надмъру большую имъеть; и сверьхъ еще оныхъ первъйшіе признаки тъ бывають, ежели тъмя весьма широкое, слабое и мягкое бываеть, и ежели кости головныя одна оть одной весьма далеко разширены бывають.

Вопросъ: Какіе имѣются приэнаки, которые показывають, ежели младенець брюхо свое водяною бользнію раздутос имѣеть?

Ответь. Ежели он водяною бользнію брюко свое раздутое имветь, тогда онь онь раждается на выходь своемь изы матки, вдругь вы проходь останавливается, какы скоро по грудь свою воны изы матки выдеть. Вы то время повивальная бабка, смазавы корото руку свою масломы, вдоль по животу младенческому должна помаленьку внутрь запустить, и таковымы способомы легко можеть водяную бользны вы его брюхь ощупать.

Вопрось. Какіе имфются признаки, которые показывають, ежели когда младенець уродь вы маткь бываеть?

Ствъть. Сте можно весьма легко признавать, ежели такой уродь двъ головы имъеть и оными напередь изъ матки показывается. Но ежели таковой уродь другія какія чудовища на тьль своемь будеть имъть, въ такомь случав сего прежде узнавать не возможно, какъ только, ежели оныя части въ проходъ стануть показываться и младенець оными на выходъ своемь, какъ будто ущемлень, остановится.

Вепросд. Какіе имѣются признаки, которые показывають, ежели когда младенець изъ матки къ выходу своему напередъ ногами показывается?

Отвыть. Ежели младенець ноги свои напередь изъ матки къ выходу показываеть, въ таковомъ случат можно весьма

летко сквозь плевы попереть вы машкы лежащую негладкость пальцовь, или пять его ощупать; но самый удобныйй способь сіе тогда признавать, когда плевы сь водами прорвутся и воды совсымь истекуть.

## and the second second second

### TAABA II.

О вспоможеніяхь нужныхь, которыя родильниць повивальная бабка руками своими вь родинахь трудныхь должна подавать.

# Вопросъ.

Какое должна повивальная бабка примвианіе наблюдать прежде вспоможенія родильниць въ трудных в родинахь?

Ответь. Вопервых в должна признаки обще родинь трудных в стараться обстоятельно распознать; потомы она всевозможное примычание повинна сдымать, дабы обстоятельно узнать, какая есть главныйтая причина трудных в родинь, которую она необходимо должна будеть повивальнымы искусствомы поправлять; и не имыя прежде обстоятельнаго понятия и вырных признаковы таковой причины, не льзя будеть родильниць вв ея бользни вспоможенія дълать. Потомь, когда вся таковая причина довольно ей стала быть свъдома, тогда она должна руками своими сь великою бережливостью и сколь возможно поньжные начать родильниць вы ея трудахы вспомоществовать, наблюдая притомы накрыпко и то, дабы голову младенческую не прижимать, пуповину крыпко не сжимать, и чтобы насильно рукою своею влагалища маточнаго, ни устья маточнаго не разширять.

Вопросъ Какія имъются вспоможенія нужныя въ родинахъ трудныхъ, когда онымъ часть верьхняя кости крестцовой, что много внутрь таза вогнута, причиною бываеть?

Отвоть. Въ такомъ случав повивальная бабка руку свою смазавъ хорошо масломъ, должна въ матку запустить, и захватя потихоньку младенца за голову, немножко на сторону слегка его поворошить для того, чтобы головка своею тяжестно съ помощію перехватовъ прямо въ нижнюю часть ширины таза сама собою тогда ввалилась; и какъ скоро головка въ нижнюю ширину таза войдеть, тогда должно роды трудныя какъ натуральныя окончить.

Вопросд. Ежели когда преплиствіл родинамъ труднымъ кости лобковыя дълають, что много своею окружностью наружною внутри таза вогнуты бывають, какъ должно еспоможеніе годинамъ въ таковомъ случат подавать?

Отвъть. Всеконечно тоже самое вспоможение должно имъ подавать, какъ выше описываемо было, когда кость крестиовая частью верхнею весьма много внутрь таза вогнута бываетъ.

Вопросъ. Но ежели когда случится, что въ тоже самое время часть верьхняя кости крестиовой весьма много внутрь таза вогнута будеть, когда кости лоб-ковыя такъ много внутрь таза своимъ кругомъ вдадутся, какъ должна повивальная бабка въ таковомъ случаъ поступать?

Отвыть. Ежели когда сін двы весьма худыя причины вмысть соединенныя случать, и которыя всегда важнаго разсужденія достойны бывають, вы таковомы случать инаго способа ныть, чтобы родильницу оть смерти избавить, какы только операцію цезаріеву і) сдылать, хотя

д'operation cefarienne, операція цезарієва разумъєтся то, когда во время трудных в родинь у женщины снаружи животь, а посят внутри матку прорызывать доджно, зтобы мазденца вынуть,

котя такое, и сей способъ весьма безнадежный, и младенца изъ матки вынуть; но повивальная бабка, какъ скоро такія трудныя обстоятельства увидить, тотчасъ должна, не дълая никакой попытки къ выниманію младенца, сыскать акушора 1), знающаго довольно повивальное искусство доктора, или лъкаря, для сдъламія оной операціи, не упуская ни мало времени, дабы чрезъ упущеніе онаго родильница не могла ослабъть.

Вопрось. Ежели когда случится, что квостець кости крестцовой надмъру внутрь таза возвысится, или кость крестцовая весьма долгая, или негибкая бываеть, что должно тогла дълать?

Ответь. Вы такогомы случай непремённо должно кость хвостцовую, сколько возможно назады отогнуть, для младенца проходы масломы хорошо смазать, я помаленьку сы обыкы стороны вы матку по одному пальцу младенцу подымышки запустить, чтобы оные пальцы вмысто крючка при выниманіи его изы матки тогда могли служить.

Вопрось. Ежели когда съ худымъ подоженіемъ кости хвостиовой отростки ко-

т) L. Accoucheur. АкушорЪ, докторЪ, или лъкаръ, которой родильницъ вмъсто повивальной сабни при родинахЪ служитъ.

стяные костей Адаличных в также надмвру велики вмвств случатся, какой способь во вспоможение родильницв вы ея трудных родахь должно подавать?

Отвыть. Въ таковомъ случав первое прибъжище должно къ щипцамъ кривымъ Г. Леврета (1) учинить; и ежели сЪ оными вспоможенія щастливо сдівлать не удастся, тогда должно на операцію Це-зарісву рішиться; а наипаче когда вірныхъ признаковъ, что въ утробъ матерней младенецъ мертой, нъть; а ежели върные признаки о его смерти есть, то самой скоръйшій способъ, голову инструментомъ проколовъ, мозгъ изъ оной выбрать, или разръзавъ его на части, да по частямь изв матки вынимать, и тъмъ родильницу от таковой муки избавить. Но за сію страшную операцію не должно прежде приниматься, пока не будеть върных ванаковь, что младенець въ маткъ мертвой, и не повивальная бабка таковую операцію должна двлать, но докторь, или лькарь, довольно знающій и искусившійся въ пракшикъ повивальнаго искусства.

Вопросъ. Ежели перепонка, называемая дъвство, при устьъ наружномъ влагали-

<sup>(1)</sup> Sur Levret. Госп. Левреть славной акушорь и первой изобрътатель оных в щипцовъ.

галища маточнаго случится, и которам иногда столько кръпка бываеть, что сама собою не можеть разодраться, что тогда должно во вспоможение родинамь дълать?

Отвыть. Ежели когда оная перепонка сама собою не раздирается, кеотмынно должно ее пальцами помаленьку разодрать, или острымы ножикомы кресты накресты потихоньку разрызать.

Вопросъ. Ежели влагалище маточное весьма твсно, или ежели перепонки онато надмъру жестокія и твердыя случатся, какъ должна повивальная бабка въпаковомъ случав поступать?

Отевть. Ежели когда влагалище маточное весьма твсное, или ежели когда
перепонки онаго твердыя и окрвплыя случатся, тогда должно оное при самомв
началь перехватовь вв разные оныхв
пріемы масломв хорото смазывать; и ежели оно отв смазыванія не ослабнетв и
шире не сдвлается, тогда должно родильницу на пары мягчительные изв
травь мягчительныхв, вв молокв сввжемв
вареныхв, посадить кв двтородному уду
снаружи, также и внутрь вв самое влаталище маточное оныя травы вв тряпицахв тепловатыхв прикладывать, на-

блюдая только то накръпко, чтобы оным тряпицы съ травами горячія не были.

Вопросъ. Ежели таковые спосовы облегченія не сдълають, какь должна повивальная бабка тогда поступать?

Отвътъ. Она, не упуская времяни, должна искуснаго Акушора, или лъкаря въ помощь себъ пригласить, которой по своему искусству, разсмотря всъ обстоятельства, можетъ ръшить, надобно ли оньы перепонки влагалища маточнаго разръзывать, или такъ ихъ оставить.

Вопрось. Что должна повивальная бабка дълать, ежели влагалище маточное ослабнеть?

Отвыть. Она должна своими руками слегка упереть для поддерживанія кружка, которой обыкновенно на то время от толовки младенческой около дінороднаго уда на подобіє хомута дівлается, и до тівхі порів держать, пока родины кончатся.

Вопрась. Какъ должно затвердвлыя края устыя маточнаго лечить?

Отвъть. Оную запвердълость усибя маточнаго такимъ способомъ должно лечить, какъ выше сказано о лечени затвердълыхъ перепонокъ влагалища ма-точнаго.

Вопрось: Какъ должно родинамъ вспомоществовать, когда матка оть слабости Д 2 своей скиматься?

Отвыть. Должна повивальная бабка конець своего пальца вы двтородной удь до самаго устья маточнаго запустить, и тамъ помаленьку щекотать. Но ежели сего средства кЪ возбужденію върныхЪ перехватовь не довольно будеть, тогда должно родильницъ дать лъкарство кръпительное принять, составленное из В вина и сахару, и немножко воды, перегнатой изд цввтовь померанцовыхв, прибавишь, или одного какого нибудь вина изъ сладкихъ, дать также въ носъ для чиханья что нибудь нюхать; и наконецъ, ежели не довольно крвпительныхъ, дать одинь пріемь лікарства рвотнаго, или палець вы горло запустить, чтобы рвоту произвесть. Но вст сіи вспоможенія въ самой скорости должно делать, для того что слабость маточная часъ оть часу пріумножаться будеть, ежели не стараться поспытные ее излечить.

Вопрось. Какимъ образомъ должно вспоможение дълать, ежели матка кривиэну на которую нибудь сторону имъетъ?

Ответь. Какъ скоро узнато, на которую сторону устье маточное наклонилось, тотчасъ родильницу на тотъ бокъ въ постелю положить, и палецъ въ

влагалище маточное потихоньку запустить, другою рукою слегка съ наружной живота стороны, на которую матка своею тяжестію перевисла, поддерживая придавливать, и чрезъ то самое маточную кривизну прямо в выагалище маточное можно исправить. А как скоро устье матючное пальцемь, которой вь влагалищь маточномь, можно ощупывать, тогда не дъйствишельно показываеть, что устье маточное прямо въ влагалищъ маточномь, и бабка своего пальца изъ влагалища маточнаго не должна выни мать, пока головка младенца въ самос устве маточное прямо не вступить; тогда родильницу вЪ постелъ такъ положить должно, как тобыкновенно раждають.

Вопрось. Ежели матка своею тяжестію напередь, или назадь перевисла, какъ родильниць въ такомъ случав вспоможение дълать?

Отвыть. Когда матка напередь повисла на кости ловковыя, тогда родильницу вы постель на спину должно положить, и задницу такимы образомы поднять, чтобы выше груди и живота лежала; потомы палецы вы влагалище маточное запустить, а снаружи животы потихоньку спереди назады другою рукою подавливать; и когда палецы вы вла-

гали-

талицъ маточномъ устье маточное ощупаетъ, тогда должно такъ поступать, какъ выше показано о кривизнъ маточной на какую нибудь сторону.

А ежели машка назадь повисла на кость крестцовую, тогда родильницу должно на кольни поставить, спину ея назадь наклонить, и вы такомы положени до тьхь поры родильниць должно держаться, покуда родины трудныя натуральными не окончатся.

Вопрось. Нъть ди какой опасности оть давленія живота рукою снаружи, какъ выше сказано, что сіе въ кривиз-чъ маточной должно дълать?

Отвыть. Весьма великая опасность должна быть, ежели животь снаружи безь всякой осторожности давить. Но о семь выше сказано, чтобы весьма слегка и со всякою возможною бережливостію давить; а буде не такь, то младенець вы мащих удавлень будеть, и самой родильниць опаснышие убои маточные и вы животь можно причинищь.

Вопросъ. Ежели у младенца голова надмъру великая случится, что должно тогда дълать?

Отвыть. Вопервых должно вск ть самыя средства употребить, которыя показаны, когда о худомь сложени таза говотоворено было; и ежели оных средств не долольно будеть, тогда родильниц в вспоможение щипцами Г. Леврета должно сдблать.

Вопрось. Ежели у младенца лопатки, то есть между плечми надмъру широкія случатся, какое вспоможеніе родинамъ должно тогда дълать?

Отвыть. Плечи одно за однить напередь изы матки должно освободить, запустивы младенцу два пальца, одины поды плечо, другой сверыхы лопатки, и тянуть оными двумя пальцами, пригибая плечи сколько возможно кы кости крестцовой, и тыть можно сіи роды какы натуральныя окончить. Но прежде всего должно влагалище маточное маслоть хорошо смазать и весьма тихонько оное разширить.

Вопрось. Ежели младенець головку раздутую оть водяной бользчи имбеть, какь должно тогда поступать?

Опевть. Когда онь вы головки водяную бользны имыеть, вы такомы случай родинамы должно вспоможение такое дылать, какы, ежели когда случается, что головка надмыру великая, или ежели верыкняя часть коспи крестцовой много вотнута внутры таза бызаеть. А ежели оныхы следствы, о которыхы выше ска-

A 4

зано, для сих двух в худых в причин в не довольно будеть, тогда повивальная бабка должна тот час в искуснаго Акушора, доктора, или лъкаря въ помощь себъ сыскать, которой можеть из в головки воду инструментом в спустить, и тъм в самым величина оной уменьшится.

Вопросъ. Какія имьюшся нужныя средства для вспоможенія въ родинахъ, ежели младенець водяную бользив въ брю-хъ своемь имъеть?

Отвыть. Какъ скоро можно вырно внать, что младенець водяную бользны въ брюх своемь имъеть, тотчась, когда онь уже головою вонь изъ влагалища маточнаго вышель, должно поперегь его за весь корпусь возлъ самых больших губъ дътогоднаго уда руками зажватить, и потихоньку со стороны на сторону поворачивая, ни мало не спъща, тянуть. Но ежели сего средства не довольно будеть, тогда повивальная блока должна Акушора сыскать, которой воду изъ брюха младенческаго инструментомъ выпустить.

Вопрось. Какъ должно вспоможение родинамъ дълапъ, когда младенецъ напередъ ногами раждается?

Отвъть. Хотя сіи роды какъ на-

великато разсмотренія требують прежде вспоможенія. Должно также кръпко беречься и при самомь вспоможеніи, и не полагать окончанія на одну натуру.

Вопрось. Какія имъются разсмотренія, которыя должно при сихъ родинахъ прежде вспоможенія оныхъ наблюдать?

Отевть. Вопервых в должно в рно узнать, ежели младенець напередь из влагалища маточнаго двв ноги показываеть, обы ли сіи ноги одного младенца, и как вонь лицем своим кости ли крестиовой, или к костям лобковым оборотившись, раждается.

Вопросд. Какъ сіе можно признавать, что объ ноги къ одному младенцу принадлежать, которыя вмъстъ изъ внутри показываются?

Ответь. Чтобы ихъ точно разпознать, должно одинъ указательной палецъ между ногами у младенца даже до частей дътороднаго уда запустить, и тамъ оныя части дътороднаго уда между ногами пальцемъ ощупать, и чрезъ сіе можно весьма легко узнать, одного ли младенца объ ноги, или нътъ.

Вопрось. Какъ можно узнавать, что младенецъ оборотившись своимь лицемь къ кости крестцовой раждается?

Отвоть. Ежели пяты у младенца, выходя из в матки к в костямь лобковымы показываются, тогда лице к в кости крестцовой оборочено будеть, и сей роды младенца самый лучтій. А ежели напротивы пяты к в кости крестцовой на выход в показываются, тогда лице к в костямы лобковымы обороченное должно быть, и сей роды для младенца самый хуждтій.

Вопрось. Послъ сихъ разсмотреній какъ должно родины оканчивать, когда къ выходу головка у младенца въ корощемъ положеніи будеть?

Отевть. Должно средній палець правой руки между объими ногами у младенца положить, указательной налець сверько додыжки одной ноги, четвертый палець сверыхь лодыжки другой ноги. пошомъ шремя сими цальцами объ ноги вмёств наровнь помаленьку вонь тянушь, и даже до кол внок в их в должно вышянушь; посл'в мягким в и шепловашымъполошенцомь вмысть ноги обвернувь, обыими руками должно ихв захвашишь, и младенца всегда помаленьку со стороны на сторону погорачивая, тянуть, и сколько он варужу выходить будеть, столько его выше руками св полошенцомв захвашывашь должно, даже покудова головка в проход в станет в показыванься: тогда подъ младенца правую свою руку вдоль TOAQ=

положить, и одинь, или два пальца оной руки къ рошку, не придавливая ему шолько подбородка, приложить; а лъвой руки два пальца сверьхъ головки у младенца свади запустить, и немножко руку свою, на которой онъ лежить, придавливая помаленьку свади пальцами лъвой руки, приподнять, и такимъ способомъ какъ будто чрезъ подъемную машину головкъ способный выходъ сдълается.

Вопрось. Не должно ли при семь вспоможеніи какое нибудь примъчаніе около рукъ младенческихъ наблюдаться?

Отвыть. Ежели младенець такь корошо оборочень выходить, какь о семь выше сказано, то руки его обыкновенно сь головкою, каждая на своей сторонь, выбсть выдуть.

Вопросъ. Какое родинамъ вспоможение дълапь, ежели младенецъ ногами раждается, и головка въ маткъ худое положение имъетъ?

Отвьть. Вопервых должно об в ноги вмъсть тянуть таким способомь, как в родинах выше описанных в и когда вертлуга костей задницы из влагалища маточнаго наружу выдуть, тогда всю свою правую руку вдоль по животу у младенца в в матку должно запустить и до самой груди младенцу довести; и когда

рука грудь у младенца достаеть, то захвативь оною все тьло вокругь, немножко напередь къ костямъ лобковымь младенца должно подвинуть, потомъ въ маткв его поворошить такимв образомв, чтобы онъ лице свое къ кости крестцовой обороченное имвав. Между имв аввою рукою въ самое то время поддерживая тв части, которыя наружу вышли, также поворотить; и сіе вспоможеніе родинамъ то да нужное бываеть, когда кости лобковых у родильницы много въ тазъ вотнулись. А ежели родильница косши вЪ тазу корошо воставленныя имбеть, тогда должно одну только кость хвостцовую назадъ немножко отогнуть.

Вопрось. Когда младенець вы утробъ поворочень будеть, какія еще осторожности прежде окончанія родинь должно имьть?

Отвъть. Должно положение рукъ върно узнать, которыя могуть сверьхъ живота, или сверьхъ груди, или за спиною у младенца лежать.

Тогда должно об в руки вм вств сыскать и помаленьку внизъ ихъ опустить такъ, чтобы каждая на своей сторонъ внизу висъла; потомъ ихъ тянуть, правую къ лъвой сторонъ, а лъвую къ правой сторонъ, и между ногъ у мла1

I

0

денца объ вмъстъ положить, чтобы стибы, или пальцы въ маткъ зацъпиться не могли; потомъ самого младенца тянуть такимъ образомъ, какъ въ родинахъ выше описанныхъ, стараяся притомъ два пальца къ ротку младенцу приложить, какъ скоро плечи по головку наружу выдутъ, и чрезъ сей способъ будто бы подъемною машиною головку изъ влагалища маточнаго освободить весьма легко можно будетъ.

Вопрось. Что должно въ то время дълать, когда руки за спиною у младенца лежатъ?

Отвыть. Тогда должно масломъ корошо руку смазавъ, въ машку запусинить, довести пальцы подъ мышки къ младенцу; потомь, сжавь свои пальцы, объ руки у младенца одну послъ другой захватить провесть их около головки напередь и тогда родинамъ зачать вспоможение дълать: а наипаче ежели головка не надмъру великая будеть, то можеть свободно съ обвими руками вмвств сквозь проходъ пройши. И ежели она велика будеть, въ такомъ случат прежде одну руку сыскать, потомв другую; и сложивъ ихъ вмъсшъ, между ногами младенцу объ вмъстъ должно положить, и тогда родины зачать окончивать такимъ образомв, какв въ родинахъ выше опи-Ben санныхЪ.

Вопрось. Ежели младенець уродь вы маткъ случится, какое тогда родинамы вспоможение должно дълать?

Отвъть. Самый труднейшій случай въ родинахъ между уродами потъ случается, ежели младенец в урод в двв головы имъть будеть, и сей случай сходень бываеть съ тьмь, когда младенець чрезвычайно голову большую имветь; и въ такомъ случав всв ть способы должно употреблять, какъ предписано въ родинахъ, когда голова у младенца чрезвычайно великая случится. Но сверых Б того весьма часто случается, что неошмънно должно одну голову, а иногда и объ инструментомъ проръзывать и мозгь изв объихв вынимать, дабы ихв уменьшить; и сію операцію всеконечно искусный лекарь, а не повивальная бабка, должень дълать.

Вопросъ. Ежели когда сучится, что перепонки въ родинакъ препятствие дълають, какъ должно въ щакомъ случаъ поступать?

Ответть. Перепонки иначе не могуть родинамь препятствовать, какъ только своею чрезвычайною толстотою; и сіе препятствіе узнавь, тотчась должно ихъ инструментомь проръзать, взявь оной инструменть между пальцевь, дабы чего

инато внутри вострымъ концемъ не по-

Вопросд. Ежели пуповина напередь младенца изъ машки показываещся, что должно тогда дълать?

Отвыть. Когда пуповина напередь выходить, то должно ее тепловатымь виномь, смвшаннымь пополамь сь водою, чезъ тряпички согръвать, и стараться, ежели можно, назадь въ машку помаленьку вложить; но сколь возможно беречься, дабы, ее вкладывая, как в нибудь не придавить, и въ маткъ до тъхъ поръ ее держапь, пока у родильницы перехваты приступять, и головку младенца къ низу вы проходы войши понудящь. А ежели не льзя ее назадь въ машку вложишь, то должно у родильницы между ного на сторонь двтороднаго уда держать, и какъ наискорбе родины къ окончанію привесть, дабы чрезв продолжение оныхв матнери, или младенцу вреда какого нибудь не саблать.

Вопросд. Ежели пуповина у младенца около шен обвивается, какое должно родинамъ вспоможение тогда дълать?

Отвъть. Какъ скоро младенецъ по плечи наружу выдеть, тотчась должно его помаленьку на ту сторону оборо-тить, на которой сторонъ пуповина къ

мъсту приросла, и головку одною рукою поддерживая, другою захвативъ младенца поперегъ за все тъло, наружу должно тянуть, и сколько онъ выходить будетъ, столько его головку ближе къ дътородному уду родильницы держать должно, такъ чтобы младенецъ корпусомъ своимъ составлялъ полукружіе, раждаяся; а когда онъ совсъмъ наружу выдетъ, то чтобы головка его почти дотыкалася къ большимъ губамъ дътороднаго уда, и чрезъ сей способъ никакой опасности младенецъ не подверженъ, и весьма легко съ его шеи пуповину можно снять.

Вопрось. Ежели пуповина въ самыхъ родинахъ перервется, что должно тогда дълать?

Ответь. Ежели младенець напередь, или въ самое то время, какъ пуповина перервалася, совстть уже родился, и ежели тоть конець, которой къ мъсту прирось, изъ влагалища маточнаго на ружу висить, тотчась должно его пальцами сжать; а тоть конець, которой младенець на брюхъ своемъ имъеть, поскоръе завязать; потомъ и тоть, которой къ мъсту прирось, также завязать, послъ того мъсто изъ матки вонь вынуть А ежели напротивь конець, что отъ мъста весьма короткой, такъ что отъ мъста весьма короткой, такъ что отъ

изъ влагалища маточнаго не можетъ вышти, тогда должно другой женщинъ пуповину у младенца завязать, повивальная бабка въ самой скорости должна мъсто рукою изъ матки вонъ вынуть.

Вопросъ. Ежели когда случится, что мъсто изъ матки прежде младенца показывается, какъ должно въ такомъ случаъ съ родинами поступать?

Отевть. Вопервых В должно обстояшельно изслъдовашь, не приросло ли мъсто внутри къ устью маточному; ежели оно приросло, тогда палецъ въ матку между устья маточнаго и мъста запусшивъ, помаленьку должно его отдълишь и обвести палецъ вкругъ около мъста, потомъ стараться его назадъ къ сторон в головки младенческой отдвинуть; а ежели его не возможно назадъ ощавинушь, що вонъ вынувъ, шепловашымъ виномв, смъщаннымв пополамв св водою, чрезъ тряпички согръвать, и родины какъ наискорве къ окончанію привесть; но всегда сіе съ великою осторожностію должно дълать, дабы какъ нибудь родильницу не повредишь.

Вопросъ. Ежели мѣсто ко дну, то есть верьхней насти матки внутри при-росло, какъ въ такомъ случаъ должно его отдълять?

Отетть. Вопервых в должно пуповину съ обоихъ концовъ завязать, нотомъ руку масломъ смазавъ, въ машку возлъ самой пуповины запустить; и когда рука внутри до дна маточнаго достала, то ладонь оной и большой палецъ на средину мъста должно положить, а мизинець вдоль по мъсту къ краю онаго протянуть, и съ краю оное отъ матки отдъляя, въ мъсто его свертывать должно, потомь всв пальцы одинь за однимь также протянуть, всегда свертывая оными мѣсто въ свертокъ даже до тѣхъ поръ пока оно совстви от в матки отдвлено будетв, тогда его должно наружу изъ машки съ шъми же осторожностями, какъ въ родинахъ натуральныхъ выше описано, вынушь.

Вопросъ. Не льзя ли мъста смъщать съ плевами внутренными, которыя въ маткъ, вынимая такимъ способомъ мъсто?

Ответь. Нёть, мёста съ плевами маточными смётать не можно, ежели только руку по самой пуповинё для сысканія онаго въ матку запускать; а наипаче, ежели то еще напамятовать, что мёсто оть стороны младенца весьма шароховато оть кровоносных сосудовь всегда бываеть, вмёсто того плевы внутреннія въ маткъ гладкія и скользкія бывають.

Вопросъ. Какія имъются средства самыя удобньйшія для вспоможенія въ родинахь, ежели два младенца въ маткъ случатся?

Отвыть. Ежели они натурально одинь за однимь раждаются, вы таковомы случав ньть никакой нужды имы вспоможенія дылать, какы только то наблюдать, чтобы мыста оты перваго младенца изы матки прежде не вынимать, покуда другой не родится, а наипаче когда мысто само собою купно сы младенцемы не выходить.

Вопрось. Ежели когда случится, что св головкою перваго младенца вмысть рука, или нога другаго изь утробы показывается, какъ должно въ такомъ случав поступать?

Ответь. Въ таковомъ случав, когда сіє подлинно такъ случится, что члень, которой съ головкою вмъсть показывается, отв другаго младенца, должно къ сторонъ головку помаленьку отдвинуть, потомь руку свою вдоль по младенцу въ матку запустить, чтобы ноги перваго сыскать и родины со всъми осторожностями, пространно описанными въ родинахъ, когда младенецъ ногами напередъ раждается, окончить, примъчая накръпко, чтобы того младенца первъе вынимать,

E 2

которой ближе другаго къ кости крестиовой въ маткъ лежитъ. Впрочемъ, все должно такъ дълать, какъ выше сего отвъта въ послъднемъ предписано было,

#### 

## ГЛАВА ІІІ.

О выкидышт и о клубт мясномь (1), которой вь утровт матерней вмъсто младенца случается.

# Вопросъ.

**Ч**то называется въ родинахъ выки-

Отвъть. Выкидышь въ родинахъ называется то, когда младенецъ прежде срока семи мъсяцевъ родится.

Вопросъ. Какія причины тому бывають, что женщины брюхатыя выкидывають?

Отвътъ. Обыкновенныя причины выкидышей почти всегда бываютъ, ежели случится ударъ по брюху, рвоты, или кашель безмърной, движение чрезвычайное тъла или пъшкомъ, или верьхомъ на

A0-

<sup>(1)</sup> La moie, наубъ мясной, часть тъла круглал, мясистая, мягкая, которая въ маткъ вмъсто маденца чрезъ 12, 13 мъсяцовъ, и тогда отвердъвъ накъ камень, во всю жизнь у женщинъ въ утробъ ихъ бываетъ.

мошади, или вЪ коляскъ; также причиною выкидышей бывають страсти чрезвычайныя, какъ то гнъвъ, совокупленіе неумъренное съ мужемъ, и наконецъ лъкарства, во внутрь съ умысла принятыя, которыя дъйствують, что непремънно должна выкинуть.

Вопросъ. Какіе имѣются приэнаки, по которымъ можно узнавать, что брю-хатая женщина выкинетъ?

Отвыть. Таковых признаков им вется два рода: первые показывають, когда только женщина самые мальйшие знаки къ выкидыванию почувствуеть и посль можеть от оных избавиться; а вторые показывають, когда оные признаки столь сильные, что родины непремънно должно окончить, и оным вспоможение подавать.

Вопросъ. Какіе имѣюшся признака, которые показывають, что брюхатая женщина сходные только къ тому знаки имѣеть, что не доносивши родить?

Отвъть. Признаки, которые показывають, что женщина сходство только къ выкидыванію имъеть, суть слъдующіе: ежели перехваты и боли въ поясниць и въ животь легкіе и не частые, ежели младенець въ маткъ не часто ше-

E 3

велишся, и частое истечение кровей, или мокропы наподобие сыворошки изъ матки.

Вопросд. Какіе имфются признаки, которые показывають, когда брюхатая женщина непременно выкинеть, и что ей должно при сихъ родинахъ пособлять?

Отвъть. Оные признаки суть слъдующіе: перехваты сильные и безпрестанные, которые от поясницы зачинаются и въ нижней части брюха около костей лобковихъ кончатся, истечение сильное кровей изъ матки, и наконецъ разширение самаго устья маточнаго.

Вопрось. КакЪ должна повивальная. бабка тогда поступать, когда она видить, что брюхатая женщина не доносивши родить?

Отвыть, і. Она должна причины обстоятельно припадочныя изслыдывать, которыя понуждають брюхатую женщину выкинуть. 2. Какы сильны и какы часты перехваты она имыеть, и разсмотря оныхы важность описанныхы признаковы, должна родильницу пощупать, дабы чрезы щупанье узнать, разширяется ли устье маточное, или ныть.

Вопросд, Ежели повивальная бабка примвтить, что родильница еще силы столько имветь, чтобы сін припадки перенесть

несть и не выкинуть, какъ она дол-

Ответь. Она должна родильницу на постелю положить, совътовать ей спокойно лежать, давать ей одинъ только бульонъ пить, то есть жидкую поклебку, сваренную изъ телятины, или изъ молодыхъ птицъ; а иногда, ежели необходимость будетъ требовать, кровь ей изъ руки пустить; но повивальная бабка безъ совъту доктора сама собою пусканіе крови не должна предписывать.

Вопрось. Что должно тогда дълать, когда повивальная вабка примътить, что неоттънно беременная женщина не доносивши должна разръшиться?

Ответь. Ежели она примътить, что сіи невременныя родины всеконечно должно окончить, тогда она родильницъ вспоможеніе должна дълать, смазавъ хорошо масломъ свъжимъ влагалище и устье маточное, и стараяся при томъ сколько возможно оное разширить, но всегда со всевозможными осторожностями, какъ выше во многихъ мъстахъ пространно о семъ описываемо было; потомъ младенца святымъ крещеніемъ просвътить, ежели онъ живъ; и въ такомъ важномъ случав повивальная бабка непремъно должна докатора себъ въ помощь призывать какъ

E 4

жал разсмотренія обстоятельствъ нужньйшихъ самыхъ родинъ, такъ и для леченія бользней, которыя при оныхъ обыжновенно случаются.

Вопросд. Какъ должно поступать съ женщиною послъ, которая выкинула отъ лъкарствъ, принятысь во внутрь съ умысла, чтобы выкинуть?

Отвыть. Такое чрезвычайное престутаеніе не можеть быть помвхою для вспоможенія вы бользни, но еще напротивь весьма нужное, по причинь, что сія потеря младенца оть лькарства произошла; и для того какь возможно поспытье должно родины окончить, младенца святымь крещеніемь просвытить, и доктора какь наискорые для леченія самой родильницы пригласить.

Вопрось. Что называется въ родинах в клубъ мясной, которой въ утробъ матерней вмъсто младенца случается?

Отевть. Клубь мясной называется часть твла круглая, мясистая и мягкая, которая внутри или ко дну маточному, или на которой нибудь сторонъ сей черевины прирастаеть.

Вопрось. Какіе имъются признаки, которые показывають, что женщина вмъсщо младенца въ утробъ своей имъсть такой клубъ мясной?

Отвъть. Сіе весьма трудно сначала признавать, когда клубь мясной въ маткв вмвсто младенца зачинается; понеже при такомъ случав всв тв припадки женщина чувствуеть, какъ будпо бы настоящимъ брюхомъ, на пр. позываніе на рвошу, самую рвошу, омерзвніе от встви прок. но сей клубъ мясной скорбе возрастаеть, нежели самЪ младенецъ, и отъ того весьма скоро брюхо вверьх ббол ве обыкновеннаго выше поднимается, изображая вспухлость живоша круглую и въ одномъ мъсшъ, какъ будто на подобіе кулича выпуклою, и ежели пальцемъ къ сей выпуклости дотронуться, то боль весьма чувствительная бываеть; а самая выпуклость твердая и упружная, и сверьх в того никакого движенія вЪ маткъ женщина не чувствуеть.

Вопрось. Долго ли эдакой клубь мясной въ маткъ можетъ быть?

Отвъть. Обыкновенно шри, или четыре мъсяца бываеть.

Вопрось. Какіе имѣются приэнаки, которые показывають, что матка сама собою чрезь натуру дъйствуеть, чтобы такой каубь мясной вонь выкинуть?

Отевтв. Выходь вонь изы машки такого клуба мяснаго означается чрезы то, когда у женщинъ начнутъ крови сильно истекать, когда перехваты и боли сильныя приступять, и разширение самаго устья маточнаго.

Вопрось. Какъ можно чрезъ щупанье узнавать, что клубъ мясной, а не младенецъ изъ матки вонъ къ выходу показывается?

Отвъть. Ежели къ выходу изъ машки клубь мясной показывается, сіе можно чрезъ то узнавать, что въ устьъ маточномъ мътокъ, или выпуклость круглая изнутри отъ водъ не омочается, и запустивъ туда палецъ, часть тъла мягкую, а не что иное можно въ устьъ маточномъ ощупать.

Вопросд. Какія должно предосторожности принимать, не вынимая еще изъ матки клуба мяснаго?

Отвъть. Должно устье маточное обстоятельно разсмотръть, не засорилось ли оно какою нечистотою отъ кровей, или нъть ли въ ономь рака (1), то есть наростковь какихъ нибуль твердыхъ.

Вопрось. КакЪ можно узнавать, что въ устьъ маточномъ клубъ мясной, а не иная какая нечистота отъ кровей скопивтаяся?

<sup>(1)</sup> Le polype ракъ, то есть наростки твердые, которые по подобію илешней раковыхъ въ разныя стороны отростають.

Отвътъ. Сіе можно удобно различить, палецъ въ устъе маточное запустивши, и обвести его вкругъ около сей части тъла круглой и мягкой, которая изнутри показывается; и ежели палецъ вкругъ обходитъ, ни за что не зацъпляяся, изъ сего должно върно заключить, что вспужлость, которая показывается изъ устъя маточнаго, клубъ мясной, а не иная какая нечистота отъ кровей скопившаяся.

Вопросд. Какъ должно узнавать, что въ маткъ ракъ, а не клубъ мясной имъется?

Отвъть. Клубъ мясной отв рака раздъляется тъмъ, что ракъ всегда части свои продолговатье имъеть, нежели клубъ мясной; и ежели рака хотя маленько за эти его отростки потянуть, то боль въ маткъ весьма чувствительная бываеть; напротивъ, ежели клубъ мясной вонъ изъ матки вынимать, то никакая почти боль не бываетъ.

Вопрось. Когда вст сіи предосторожности обстоятельно разсмотртны, какъ должно клубъ мясной вонь изъ матки вынимать?

Отвыть. Тогда должно пальцы одинь за однимь, смазавь ихъ хорошо масломь, въ устье маточное запустить, захватить клубь мясной въ горсть, какъ возможно повыше,

выше, потрясть его помаленьку на всв стороны, дабы приростшія части кв маткв отстали, и потомв тянуть вонв, вынимая свою руку св такою же предосторожностію, какв вв матку запускаема была; и св однимв разомв весь клубв мясной должно вонв вытащить, ежели онв не весьма великв; а ежели онв надмвру великв, то должно не вдругв, а по частямв вытаскивать.

Вопрось. Когда уже совсъмъ изъ машки клубъ мясной вонъ вынуть, какіе тогда съ больчою должно предосторожности имъть?

Ответь. Тогда ее должно въ постелю положить, совътовать ей сколь возможно спокойной и тъломъ и духомъ быть, кормить ее однимъ только бульономъ, свареннымъ съ телятиною, или съ молодымъ цыпленкомъ; и ежели крови не переставая изъ матки идуть, тогда ей давать кръпительныя сваренія пить вмъсто лъкарства, на пр. изъ кореня травы поддорожника, изъ сарацинскаго пшена и прои.

### — 93 — ГЛАВА IV.

О новкоторых в припадках вольненных в, которые вв трудных в родах в елучаются, и о способах в, как в их в лечить.

## Вопросъ.

Какіе имъются припадки бользненные, которые въ родахъ трудныхъ случаются?

Отвыть. Первыйшіе суть: 1. убой снаружи больших в губв дытороднаго уда, влагалища маточнаго и самой матки; 2. раздраніе отв больших губв до задней проходной кишки; 3. вывих в кости хвостцовой, 4. разслабленіе влагалища маточнаго, 5. разслабленіе и выворачиваніе матки, и 6. выход наружу задней проходной кишки.

Вепросъ. От каких причин убон больших губъ дътороднаго уда, влаталища маточнаго и самой матки случаются?

Отвъть. Такія причины убоевь обыкновенно почти бывають от неосторожнаго дъйствія руками повивальных бабокь, которыя всегда скорое разширеніе сих в частей стараются дълать, для того, чтобы женщина от своей беременности могла скорбе разръшиться, и той самой поспъшностью имъ вредять. Вопрось. Какія следствія худыя отв таких в убоевь могуть быть?

Отвъть. Такіе убои часто причиною бывають, что опухоли, нестерпимыя боли и самые нарывы въ оныхъ частяхъ случаются.

Вопрось. Когда makie убои сдълающся, какъ должно родильницу въ семъ случаъ пользовать?

Отвыть. Надобно ее долгое время содержать на умъренной пищъ и питьъ, давать только одинь бульонь, сваренной св телятиною, или св молодымв цыпленкомь, совышоващь ей во всемь спокойствіе душевное и твлесное имвть, и вмъсто питья обыкновеннаго давать настоенные съ водою теплою цвъты травы ромашки пишь; а ежели такой убой случится на больших в губах в дътороднаго уда, тогда должно кЪ оному мъсту припарку густую тепловатую прикладывать, сверьхъ мякишъ бълаго хлъба съ водою цвъщовъ самбуковаго дерева, и какъ можно почаще оною припаркою, перемъняя ее, больное мъсто пригръвать; ежели же убой въ влагалищъ, или въ устьъ маточномъ случается, тогда внутрь по нъскольку разъ въ день впускать должно инструментомъ, то есть спрынцомь, полосканье, составленное изв молока сввжато тепловатаго и воды настоенной съ цвътовъ самбуковаго дерева, или цвътовъ ромашки, или фіалковыхъ, поподамъ смъщавши.

Вопросъ. Отъ какихъ причинъ раздрание отъ большихъ губъ дътороднаго уда до задняго прохода случается?

Ответть. Такое раздраніе обыкновенно бываеть, когда прежде вилки, то ссть подобіе устья дітороднаго уда перервется, и сіє тогда случается, когда младенець весьма головку великую имітеть; также и оть тіть самых причинь раздраніе случается, оть которых убои влагалища маточнаго и прои. бывають

Вопросъ. Какъ должно вспоможение дълать, чтобы такое раздрание срастываться могло?

Отвъть. Ежели раздраніе не надмѣру великое, довольно будеть, чтобы только начисто оное тепловатымь виномъ вымыть, въ которомъ прежде розовые цвъты должно сварить, и больной совътовать, дабы она, протянувъ свои ноги, накръпко вмъсть ихъ сжала; но ежели раздраніе весьма велико, тогда первъе виномъ также вымыть, а послъ пластырь приложить, намазавъ на холстинъ варъ, то есть смолу, или пластырь къ сему способный изъ аптеки вы-

мисать, стараяся притомъ, чтобы пластырь всегда по краямъ раны прежде перемънять, а не по срединъ, дабы средніе края раны всегда вмъстъ сжаты были.

Вопросъ. Отъ какихъ причинъ вывихъ кости хвостцовой бываетъ?

Отвъть. Такія причины бользненныя почти всегда от того случаются, когда кость хвостцовая надмъру долгая, негибкая, или весьма высоко внутрь таза поднялася, въ такомъ случав при родинахъ неотмънно должна ее повивальная бабка назадъ подавливать, и чрезъ таковое одавленіе легко можетъ ее вывихнуть.

Вопросд. Какіе имвются знаки, которые показывають, что кость хвостцовая вывихнута?

Отвыть. Ежели родильница около кости хвостиовой чрезвычайную боль чувствуеть, а наипаче когда она на спины лежить.

Вопрось. Какъ должно вывихнутую кость хвостцовую на ея мъсто вставливать?

Отвыть. Должно одинь палець смазавь хорошо вы задній проходь запустить, довести оной даже, гдь она сы костью крестцовою соединяется, другою рукою вы кость хвостцовую снаружи вперешь, и пальцемь, которой вь заднемь проходъ, придавливая верьхнюю часть кости хвостиовой, на свое мъсто оную вставишь; въ тожъ самое время рукою, что снаружи, хвостець оной кости въ влагалище маточное вдругь приподнять, и еставивь ее такимь способомь на свое мъсто и компрессы изъ тряпицъ приложивь, накрыпко обвязкою долгою изъ холстины увязать, и больной совътовать, чтобы она никакого движенія насильно не дваала, наипаче когда для нужды на стольчакь пойдеть, и вы такомы положеній она чрезЪ нівсколько дней себя должна содержать; а чтобы запоровь не имвть, то промывательной клистирь больная можеть себь почаще наставлять.

Вопрось. Какъ можно разслабленіе влагалища маточнаго узнавать?

Ответь. Оное разслабление можно видеть изъ того, ежели около губъ большихъ детороднаго уда при самомъ началъ влагалища маточнаго съ объихъ сторонъ выпуклость, или кружокъ, на подобие хомута, сдълается, какъ о семъ пространнъе выше говорено было, гдъ худое сложение влагалища маточнаго описываемо было; большихъ же губъ дътородного уда вспухлость можно чрезъ опухоль красноватую и мягкую различать, и чрезъ проходъ, которой въ срединъ оной выпуклости обыкновенно бываетъ.

Вопросд. Какіе должно способы употреблять, чинобы такую бользнь излечить?

Отевть. Ежели зажженія нъть, то выпуклость, или кружокь, со всевозможною осторожностію должно назадъ внутрь вдавить, чтобы наружу онаго ни мало не было видно; потомъ большія тубы детороднаго уда вместь сложивь. компрессъ изъ шряницъ къ онымъ приложить и обвязкою из в холстины накрыпко оныя часши увязашь; но шакимь способомь, чтобы влагалище маточное не было закрыто, и всякой день по нёсколько разв оныя части парить тряпицами съ тепловатымъ краснымъ виномъ, въ котпором В цвыты розовые должно прежде сваришь; но прежде еще вдавленія оной выпуклости велёть больной помочиться и промывательной клистирь наставить. чтобы задній проходь вычистить.

Вопросъ. Но ежели эажжение уже сдёлалось, какъ должно въ такомъ случаъ больной вспоможение дълать?

ось, тогда должно прежде всего кровь изв руки пустить; а ежели будетв нужда требовать, то кровопущание и повторить.

ришь, смошря по обстоятельствамь, какь сильное зажжение случится; потомь больное мьсто парить, сваривь цвыты травы роматки, коренья алцеи и сымяна льняных по равной части вы свыжемы молокь, и тепловатой сы тряпицами кы больному мьсту почаще прикладывать, и не стараться прежде оную выпуклость внутры матки впихивать, пока зажжение совсымы не излечится.

Вопросд. Какъ можно разслабление ма-

Отвыть. Разслабление матки можно пальцемь по устью маточному различать, которое изъ нутри показывается, ежели только матка внизъ въ влагалище маточное опустилася; а ежели она совсымы вонь изъ влагалища наружу вывалилась, тогда можно глазами ее видыть.

Вопрось. Какія слёдствія худыя бывають, когда разслабленіе матки случится?

Отвыть. Такое разслабление матки причиною бываеть, что въ брюхъ тяжесть и нестериимыя боли, что мочи трудное испускание, и что сведения безпрестанныя по всей поясницъ отъ судороги бывають.

Вопросъ. От каковых причинъ раз-

Отвыть. Первыйнія причины суть савдующія: ежели родильница, им ва сильные запоры, на стольчак в себя крытко понудить; ежели удары вы брюхо случится; ежели движеніе неум вренно е сдылаеть; и наконець, ежели повивальная бабка неискусно и безы всякой бережливости мысто изы машки послы родовы будеть вынимать.

Вопросъ. Какъ должно матку на свое мъсто вставливать, ежели только она въ влагалище маточное опустится?

Отвыть. Вопервых , должно женщину на спину въ постелю положить, лядвёй сколь возможно повыше приподнящь, голову и трудь пониже опустить, кол вна вверьхь приподнять и подогнуть; потомъ устье маточное между концы пальцовъ указательнаго и средняго захватить такимъ образомъ, чтобы средній палецъ подав кости крестцовой, а указательной подль косшей ловковыхь быль, и машку назадь потихоньку внутрь вдвигать, даже чтобы она въ влагалище маточное совство на свое мъсто столько вошла, как прежде натуральное положение имъла, и больная должна въ постелъ неподвижно и въ томъ самомъ положении остаться до твхв порв, пока матка въ своемъ мъстъ можетъ укръпиться.

А ежели выходъ машки причиною будешь, что больная не можеть свободно мочиться, въ таковомъ случавможно ей дозволить оное положение перемънить.

Вопрось. Какъ должно матку на свое мъсто вставливать, ежели она совсъмъ изъ влагалища маточнаго наружу вывалится?

Ответь. Вопервых , должно ладонь руки, тонкою и мягкою холстиною обвернувь, въ матку оною ладонью обвернутою впереть, и таким образом сколь возможно руками слегка дъйствуя, на свое мъсто даже до верьхняго конца влагалища маточнаго можно ее свободно вдвигать; а достальное такъ дълать, какъ о семъ выше пространнъе изъясняемо было.

Вопросъ. Ежели тому уже много времени прошло, что матка изъ влагалища своего совсъмъ наружу вывалилася, и нечистота, отъ крови запекшаяся, около ее, весьма много мъщаетъ на мъсто ее прежнее вложить, какъ должно въ таковомъ случаъ поступать?

Отвъть. Первышее средство къ излеченію сей бользни, должно кровь изъ руки больной пустить, потомъ мягчительныя припарки тъ самыя прикладывать, которыя выше для зажженія вла-

Ж 3

талица маточнаго от разслаблентя предтисываемы были; больную на умвренной 
тищь и пити содержать, то есть 
одинь только бульонь, сваренной сь телятиною, или сь молодымы цыпленкомы; 
а вмысто питья настоянные вы теплой 
водь цвыты травы ромашки, или чай давать, и матки на свое мысто до тыхы 
торь не вставливать, пока вся нечистота около ее оть запекшейся крови чрезь 
припарки не очистится:

Вопросы. Ежели матка не можеть по прежнему укръпиться, и не можеть на своемь мъсть держаться, каковое вы такомь случав вспоможение болящей должно подавать?

Отевть. Въ таковомъ случав помощи должно отъ авкарствъ (1) искать, стараяся притомъ сколько возможно, чтобы такой кусокъ авкарства овальную фигуру имълъ; понеже овальной предъ всвми прочими лучшимъ почитается, потому что женщина въ устъъ маточномъ безъ помъхи отъ наростковъ костей съдаличнихъ можетъ способнъе

<sup>(1)</sup> Le pesaire, явкарешво для таковой болвани изъ порошковъ, способныхъ къ оной сдъланию и и снаружи для лоска воскомъ нашершос, которое внутрь влагалища маточнаго для поддерживания матии вкладывается.

его носишь, и не столько мочной пузырь и задній проходь можеть придавливать, а притомь, чтобы онь весьма гладкій и воскомь хорошо натертый быль.

Вопросъ. Какъ должно такое лъкарство въ влагалище маточное для поддерживанія матки вкладывать?

Отвыть. Вопервых , должно женщину въ постелю положить такимъ порядкомь, какъ выше сказано; запустить палець, хорошо смазанной сверьхь вилок в в влагалище маточное, дабы онымъ разширить; потомъ обмазавъ масломъ кусокъ лъкарства, на подобіе кольца слъланной, вдругь въ влагалище запустить. помаленьку прежде внизъ и вверьхъ потягивая; и когда онъ внутри съ объих в сторон в отростках в костей свдаличных в остановится, тогда палець въ скважину онаго кольца запустить сыскать онымъ устье маточное, и прямо въ кольцо сего лъкарства навести такимъ образомъ, чтобы устье маточное своимЪ ошверстіемЪ прошиву самаго влагалища машочнаго было.

Вопрось. Но ежели выходь матки изъ своего мъста женщинъ брюхатой даже между лядвый случится, какъ въ такомъ случав вспоможение оной дълать?

Ж 4

Отвътъ. При такихъ обстоятельствахъ нимало спътить не должно, и стараться матку на свое мъсто вставить такъ, чтобы и годинамъ вреда не причинить; того ради больной прежде надобно мочу испустить и на стольчакъ сходить, потомъ положить женщину такимъ порядкомъ, какъ выше предписано; управить матку въ тазъ, велъть больной спокойно въ постелъ остаться, и тогда самая беременность въбсто подставки изълъкарства можетъ матку удерживать.

Вопросъ. Что называется выворачивание матки?

Ответь. Выворачиваніе матки въ такомъ случат называется, когда внутреннія плевы дна маточнаго въ верьхней части наружу выдуть на подобіе кармана, и тогда дно маточное должно сверьхъ устья маточнаго лежать, или изъ влагалища маточнаго вонъ вывернуться, и снаружи выпуклость представлять.

Вопрось. Какъ можно выворачивание жатки от разслабления маточнаго различать?

Отвыть. Выворачивание машки шымь различается, что вы средины выпуклости устье маточное не бываеть, а вы разслаблени всегда прямо влагалища маточнаго бываеть.

Ве-

Вопросъ Какія слёдствія худыя от выворачиванія матки приключаются?

Отвъть. Такое выворачивание причиною бываеть, что изъ матки стечение кровей иногда чрезвычайное случается, а иногда и самую смерть женщинъ наносить, ежели въ скоромъ времяни вспоможения оной не подать.

Вопросв. От каких причинь выво-рачивание матки дълается?

Отвыть. От тых самых , от которых разслабление матки случается.

Вопрось. Какъ должно вывороченную матку на свое мъсто вставливать?

Отвыть. Вопервых , женщину вы постелю на спину должно положить, лядвви сколь возможно повыше, нежели весь корпусъ, приподняшь, кол вны вверькъ приподнять и подогнуть; и ежели дно маточное наружу еще не вышло, то довольно будеть, смазавь масломь хорошо руку, в выагалище маточное запустить, и пошихоньку дно на свое мѣсто вдвигать. Но ежели дно маточное совстмъ уже наружу вышло, тогда смазавъ руку хорошо масломъ, съ объихъ сторонъ пальцы подъ выпуклостью внутрь запустить, и даже до шеи маточной нижней части довести, потомъ придавливая слегка всю выпуклость, которая наружу вышла, **Ж** 5 внушрь жутрь помаленьку вдвигань таким образом великою осторожностью и бережливостью руками должно дълать, и дно маточное вы прежнее свое мысто вступить.

Вопрось. Что называется виходь задней проходной кишки?

Отвыть. Выходь задней кишки называется то, когда выпуклость, наружу вышедшая, на подобіє кулака вы заднемы прокодь сдылается, от разслабленія по конечности задней кишки.

Вопрось. От выхих в причинь выходь задней проходной кишки случается?

Отвътъ. Такія причины бывають оть того, ежели женщина сильно себя понудить, чтобы скорье оть беременности своея разръщиться, родишь.

Вопросъ. Какъ должно въ шакомъ случ чаъ болящую женщину пользовать?

Отвыть. Вопервых должно конець средняго пальца мяткою холстиною обвернувь, потомы палець оной вы средину выпуклости, и помаленьку внутры выпуклосты вдавливать, даже пока совсымы она на сое мысто не взойдеть.

Вопрось. Не случающся ли еще какія нибудь причины бользненныя въ трудныхъ родинахъ?

Отвъть. Весьма часто разныя бользни сверьх вышеписанных приключающся, какъ-то калы, стечение сильное кровей, сведенія судорожныя, запоръ кровей въ матикъ послъ выхода младенца и проч. Но всв такіе припадки бол взненные всеконечно докторь, или явкарь должень пользовать; и для того о леченіи внутренными авкарствами здёсь не упоминается. а только то единственно, как повивальная бабка руками вспоможение родильницъ при трудных в обстоятельствах в должна подавать, и дабы повивальныя бабки правила сіи справедливой ихъ должности со страхомь, прилъжностію и твердымъ разсуждениемъ исполняли, и въ иных случаях не были бы дерзновенны и поспъшны, а въ другихъ медлительны и не отчаявалися бы.

## ЧАСТЬ ЧЕТВЕРТАЯ.

#### ГЛАВА І.

О родинах в ненатуральных в, о признаках в общих в оных в родин в и о предосторожностях в, которыя наперед в, не двлая таковым в родинам в вспоможенія, должно наблюдать.

### Bonpocb.

Что называются роды ненатуральныя? Отевть. Роды ненатуральныя называются тогда, как о сем уже выше говорено было, когда младенець себя изыматки къ выходу показываеть таковымъ порядкомъ, что ему родиться не возможно, ежели положенія, каковое онъ выматкъ имъеть, на способное къ выходу по регуламъ повивальнаго искуства не перемънитъ.

**Вопросд.** От в каковых в причины роды ненатуральныя случаются?

Отвъть. Весьма часто роды ненатуральныя случаются от того, ежели младенець, сильно въ маткъ шевеляся или во время беременности, или въ самое то время, когда онъ долженъ внизъ перекувыркнуться, въ худое какое нибудь положение самъ себя ввергаетъ, котораго онъ послъ не въ силахъ будетъ и перемънить.

Вопросд. Какіе имъюшся признаки общіе родинъ ненашуральныхъ?

Отвътъ. Первъйшіе суть слъдующіе: неравная величина брюха, насильство и продолженіе перехватовъ, разтиреніе и мягкость непомърная водъ, которыя по примъру какъ въ родинахъ натуральныхъ въ устьъ маточномъ не дълаются.

Вопрось. Какія должно предосторожности наблю дать, не двлая прежде вспоможенія родинамь ненатуральнымь?

Ответь. Вопервыхъ, надобно со всевозможною прилъжностью разсмотръть, какую часть своего тьла младенець изъ утробы матерней напередъ показываеть; 2) узнать, ка которой сторонъ головка у младенца въ тазу лежить; 3) всевозможныя примъчанія должно также сдълать, чтобы обстоятельно узнать, живъ ли младенецъ, или мертвъ; и 4) не должно родильницъ вспоможенія родинамъ прежде дълать, пока сильные перехваты, которые она будетъ имъть, не отстучять.

Вопрось. Для чего сіє непремвино надобно узнавать, какую часть своего шбла младенець изв утгобы матерней напередь показываеть?

Отвыть. Понеже, ежели сего напереды не узнать, то жизнь мааденческая великой опасности всегда подвержена будеть, или по крайней мыры самая родильница долгое время должна будеть рединами мучиться.

Вопросъ. Для чего сие непремвино должно въдать, на которой сторонъ головка у младенца въ тазу лежитъ?

Отвыть. Для того, что вы таковомы случай при вспоможении родинамы руками, запуская вы матку свою руку, должно ее всегда на ту сторону прежде запускать, на которой стороны головка вы тазу лежать будеть.

Вопрось. Какая изъ сего польза можеть быть, чтобы такь, какь младенець къ кости ли крестцовой, или къ костямь лобковымь лицомъ своимъ въ тазу лежить?

Отерть. Такое знаніе весьма нужное и весьма полезное, которое повивальная бабка накръпко должна, поворачивая въ маткъ младенца, наблюдать, чтобы всъ сіи нужныя предосторожности ей свъдомы были, и чтобы младенецъ непремвино къ кости крестцовой лицемъ сбороченъ былъ.

Вопрось. КЪ чему нужно сіс узнавашь, живъ ли младенець въ машкъ, или мершвъ?

Отвыть. Сіе знаніе также есть весьма нужное; понеже вы такомы случав, ежели младенець живь, при вспоможеніи родинамы должно самую родильницу сколько возможно беречь, когда такое дыстывіе руками весьма продолжительное бываеть, и стараться притомы, чтобы какого нибудь члена младенцу не повредить. Впрочемы, ежели признаки младенца весьма слабаго показывають, и что должно беречься, дабы вы самыхы родинахы не умерь, тогда его непремыно должно, не упуская времяни, святымы крещеніемы окрестить.

Вопрось. Для чего вспоможенія руками никакого родинам'в дівлать не должно, когда родильница сильные пережваты имбеть?

Отвъть. Понеже перехваты всегда кръпко матку сжимають, такъ что дъйствія нужнаго руками внутрь матки никакь не возможно сдълать, и младенца на способное къ выходу положеніе не львя поворопнить.

#### ГЛАВА ІІ.

О способахь, по которымь должно уэнавать, какую часть младенець раждаяся напередь изь матки показываеть.

### Вопросъ.

Способно ли можно узнавать, какую часть младенець напередь изь матки показываеть?

Отвътъ. Весьма легко, или по крайней мъръ не часто можно ошибаться, ежели кто въ памяти своей кръпко затвердиль, какъ какія части тъда у младенца различать должно, и тотчасъ всъ сіи примъчанія, щупая родильницу, вспомнить; однакожъ о върномъ положеніи младенца почти не льзя прежде обстоятельно удостовъриться, пока воды прорвавшись изъ матки не истекутъ.

Вспросъ. Какъ можно сіе узнавать, что младенець свою головку въ худомъ положеніи въ маткъ имъетъ?

Отвыть. Младенець можеть напередь изы матки или задь, или передь, или какую нибудь сторонку своей головы показывать; и ежели онь задь головки напередь показываеть, тогда должно прежде всего тымя на головкы искать; но никакы не льзя его ощупать, а выбсто тымячка всегда напередь пока-

зывается наростокъ костяной запылочной головной кости; ежелижъ передъ своей головки младенецъ показываетъ, тотда можно легко носъ, или глаза, или губы ощупать; а ежели головки какая нибудь сторонка показывается, тогда можно свободно съ той сторонки ухо ощупать:

Вопросъ. Какіе суть признаки, которые показывають, что младенець лице свое внизь, но обороченное къ костямь лооковымь имъеть?

Отвътъ. Когда лице внизъ, но обороченное къ костямъ лобковитъ младенецъ имъетъ, тогда тъмячко также къ костямъ лобковитъ всегда можно ощупать, а наростокъ костяной затылочной головной кости около крестиовой кости слышанъ ощупью бываетъ.

Вопросъ. Какъ можно узнавать, ежели младенецъ напередъ изъ матки затылокъ своей головки показываетъ?

Ответть. Сте можно по шейнымъ позвонкамъ узнавать, которые на объихъ шеи сторонахъ пустоту подаб своихъ костяныхъ отростковъ дълаютъ; и ежели съ правой, или авой стороны палецъ запустить, то всегда ямку съ одной стороны, а съ другой подав ямки плеча у илъденца сеободно можно ощупать.

Bo-

Вопросд. КакЪ можно различать, жели младенецЪ напередЪ свое плечо показываетЪ?

Ответь. Сіе можно различать изъ того, ежели плечо показывается, что въ усть маточномъ отъ плеча выпуклость дълается весьма малая и надмъру разтянутая, а не круглая, какъ обыкновенно отъ головки бываеть; и что когда воды уже стекуть, ежели тогда подъ низъ, или сверьху выпуклости, или съ которой нибудь стороны палецъ запустить, тотчасъ можно ощупать крыльцо, кость плеча поперечную, тею и прои.

Вопрось. Какіе имъющся признаки, по которымь можно узнавать, что младенець напередь изы машки спину свою показываеть?

Отвъть. Спину можно весьма способно узнавать по позвонкамъ спиннымъ и по ребрамъ.

Вопросъ. Какъ можно узнавать, ежели младенецъ вертлуги задницы показываетъ?

Отвыть. Вершлуги задницы способно можно узнавать, указательной палець запустить въ матку вправо, потомъ влью, вверькъ и внизъ, и онымъ пальцемъ со всъхъ сторонъ внутри должно ощупать, и такимъ способомъ можно

мунныя кости и часть брюха у младенца ощупать.

Вопросъ. Какъ можно различать отъ другихъ частей задинцу, ежели младенецъ напередъ изъ матки показывается?

Отвъть. Хотя сія часть весьма корошо себя наружу показываеть, одна-кожь случаются такіе акушоры, котя и довольно кажутся учены, что до тьх порь не могуть различать сей части, пока младенець, будучи въ такомъ тъсномъ положеніи, калу имъ своего въ руки не напустить; а самый легчайтій способъ задницу оть другихъ частей тьла различать по линеи, которая на двое вдоль раздъляся показывается, и чрезъ части дътороднаго уда, которыя, какъ только палець вдоль по линеи запустить, тотчасъ можно весьма свободно ощупать.

Вопросд. Какъ можно узнаващь, ежели младенець свои ноги показываеть?

Отвыть. Вы сихы родинахы, какы вы тыхы точно, ежели младенецы свои руки напереды показываеть, воды себя остротою вы устье маточное впереды изображають, и можно пальцы, или пяты сквозы плевы ощупать, а наипаче когда оныя уже прорвалися и воды стекли.

Вопрось. Какъ можно различать, ежели младенецъ колтна показываеть? Отвыть. Кольни можно различать по их упружности, по кости, или чашкь, которая на кольнь, и почти всегда никакая часть много так вы проходы не входить, как одны только кольни.

Вопросъ. Какъ можно узнаващь, ежели младенецъ брюхо свое напередъ покавываетъ?

Отвыть. Ежели брюхо напередь изъ машки показывается, то вопервых можно вы устыт маточном выпуклость широковатую и мягкую ощупать; потомы, ежели палець на одну, а послы на другую сторону внутры матки запустить, то сверых того пуповину также можно свободно ощупать.

# 

# TAABA III.

О вспоможеніях в нужных в, которыя должно руками вы родинах в ненатуральных в производить.

### Вопросъ.

Какія суть вспоможенія нужныя; которыя должно руками ділать, ежели головка не ві прямомі положеніи противі влагалища маточнаго случается?

Отвыть. Ежели головка не вы прямомъ положении прошивъ влагалища маточнаго, и ежели заподлинно можно увъришься, что лице, обороченное внизъ къ кости крестцовой, младенецъ имветь, тогда надобно съ той стороны, на которую головка перевисла, родильницу на спину положишь, задницу какЪ можно выше всего корпуса приподнять, чтобы матка своею тяжестію внизъ брюха перевалилася; потомъ руку, хорошо масломъ смазавъ, въ устье маточное подлъ самой головки младенца запустить сь той стороны, на которую она перевисла, и въ такомъ положении съ рукою вЪ машкъ должно перехвашовъ дождашься; и когда перехваты приступять, тогда пошихоньку въ прямое положение прошивъ влагалища маточнаго головку можно весьма легко наставить, и тотчась родильницу на постелю положить такъ, какъ она должна, чтобъ родить, положена быть, и тогда родины какЪ натуральныя окончить, наблюдая притом накрыко, чтобы руку съ той стороны въ матку запускать, на которую головка болве перевисла, и никакимъ образомъ не должно покушенія дълать, чтобы головку изъ прохода назадъ въ машку впихнушь.

Вопросд. Ежели одна, или объ руки вывств съ головкою изъ матки покавываются, что должно въ такомъ случав дълать?

Ответь. Тогда должно, смазавъ хорошо руку масломъ, запустить между головкою и тою рукою, которая вмъсть показывается, дабы обстоятельно узнать, от того ли младенца рука, которой головку показываеть; и заподлинно о семъ увъряся, ежели головка уже много въ проходъ вошла, тогда должно родины, не перемъняя ничего, окончать, наблюдая только то накръпко, чтобы по маленьку каждую руку вытягивать, и отъ головки съ каждой стороны, сколько можно, далъе локоть от тивитивать, да-бы локти не зацъпилися.

Вопрось. Ежели головка не много въ проходъ вошла, и ежели она надмъру велика, что съ двумя руками вмъстъ сквозъ проходъ не можетъ пройти, какъ должно тогда родинамъ вспоможение дълать?

Отвоть. Въ такомъ случав родильницу должно на постелю положить такъ, какъ выше сказано въ родинахъ, когда головка не въ прямомъ положени противъ влагалища маточнаго случается; потомъ унеревъ концами пальцовъ сверъхъ илеча, по-

тихоньку младенца отодвинуть, и тогда смазавь хорошо руку масломь, вы матку запустить, сыскать ноги, и захвативь овыя рукою, родины кончить такь, какь вы главь о трудныхы родинахь, которыя чрезы ноги оканчивающся, наблюдая притомы всё ты предосторожности, которыя вы оныхы родинахы описываемы были.

Вопрось. Когда младенець головку напередь показываеть, имъя свое лице обороченное къ костямъ лобковить, должно ли тогда головку поворачивать, чтобы лице его къ кости крестцовой оборочить ?

Отвёть. Нёть, но должно сильных в перехватовь дождаться и сколько возможно назадь кость хвостцовую отом гнуть, дабы тёмь самымь проходь шире для головки сдёлать, не отдавливая лица оть костей лобковых в.

Вопрось. Какъ должно родины поправлять, въ которыхъ младенецъ затылокъ напередъ показываетъ, имъя свою головку въ верьхней ширинъ таза на лъвой сторонъ и лицемъ своимъ вверьхъ?

Ответть. Въ такомъ случав должно мъсто обстоятельно узнать, на которомъ головка въ тазу лежитъ; потомъ руку, хорото масломъ смазавъ, подъ

3 4

головку запустить, и шевеля только локшемЪ, пошихоньку головку можно приподнять, послъ въ ямку иліаческую ее сдвинуть на ту сторону, подъ которою она ближе лежить; и когда уже тамъ, то запустивъ руку, не вытягивая головки изъ машки, подъ всего младенца, и приложа четыре пальца къ брюху, а большой палець къ тому бочку, которой от костей ловковыхв, и такимъ способомЪ всего младенца должно рукою захватить; потомъ его спереди къ заду поворошить, и до твхв порв такимъ образомъ его оборачивать, пока брюко войдеть вы то мысто, на которомЪ прежде обороша спиною онЪ лежалЪ; тогда во весь корпусь ту же самую руку протянуть даже до берца ноги, захватить за оной составь, и ноги одну по другой согнувъ, притомъ колънки освободить; младенець послъ такого дъйствія будеть руками вь маткъ поперегь лежа находиться; но чтобы его прямо поворошинь, то указащельнымъ пальцемъ головку ко дну къ верьхней части машки подвинушь, а между штыл лядеби другими пальцами въ влагалище маточное ввесть. Еще надобно, не вынимая прежде своей руки изв машки, обстоятельно у младенца положение фукъ узнать, и увъряся о семь, одну ли должно руку, или объ вмъсть съ ногами вынимать, ежели головка надмъру велика покажется, и не можеть чрезъ проходъ ниже съ одной рукой пройти; а потомъ родины, принявъ притомъ всъ предосторожности, которыя выше въ родинахъ чрезъ ноги совътуемы были, окончить. Смот. глав. 2 о родинахъ трудныхъ.

- Вопрось. Ежели когда во время сихъ дъйствій руками случится, что матка весьма крыпко сжимается, должно ли оныя дъйствія продолжать?

Отвътъ. Нътъ, тогда должно всъ оныя дъйствія по причинъ сведенія маточнаго оставить и тьть только довольствоваться, чтобы младенца въ такомъ положеніи, какъ онъ есть, сохранить; а какъ скоро сведеніе маточное кончится, тотчасъ вторично за оныя дъйствія должно приняться.

Вопросд. Ежели младенець эатылоко напередь показываеть, имыя верьхь своей головки на краю ширины верьхней вы тазу, всь свои ноги кы сторонкамы шеи пригнуты, одну кы сторонкы кости лобкосыхы, другую кы сторонкы кости крестцовой, лицемы вверьхы, а зады ко дну, кы верьхней части матки, какы

3 5

должно въ такомъ случав вспоможение родинамъ дълать?

Отвъть. Въ такомъ случат должно ту ногу, которая къ костямъ лобковымь лежить, отдвинуть, и вверьхъ ее къ лицу младенца переложить; послъ свою руку подъ затылокъ протянуть, какъ въ случат вышеописанномъ; сдвинуть головку въ ямку иліаческую, къ которой она ближе лежитъ; потомъ младенца поворотить такитъ образомъ, какъ выше изъяснено; захватить руки, ежели онт вмъсть, около ногъ, и родины такъ, какъ прежнія, кончить.

Вопрось. Что должно тогда двлать, когда младенець напередь свою головку показываеть, имвя вмвств подлв головжи обв свои ноги, одну съ лвой, а другую съ правой стороны, и когда уже въ тирину верьхнюю таза много вступиль?

Отвыть. Всеконечно таких родинь не возможно окончить, вышягивая только однв ножки, или отвыдывая головку вы ширину верьхнюю таза отдавить; но должно объ ноги вмысть захватить, запустивы средній палець между оныхы, большой кы сторонь одной ноги, а четвертой кы сторонь другой ноги; и вы то самое время указательной палець

протянуть ко лбу младенца, дабы голо ку въ верьхнюю ширину таза приподнять; между тъмъ другими пальцами берцы въ влагалище маточное ввесть, и чрезъ сіи только два способа, хорото сдъланные и напередъ хорото разположенные, можно себя надежнымъ успъхомъ о вспоможеніи льстипь; но всегда при таковыхъ дъйствіяхъ должно сведенія маточныя перижидать; и надобно, когда матка сжимается, младенца въ такомъ положеніи сохранять, въ каковое онъ уже вступилъ; а ежели сведенія маточныя перестануть, тогда вторично за оныя дъйствія приниматься.

И когда весь корпусь младенца вы маткь разпрямлень будеть, тогда родины тьми способами должно окончить, которыя показываемы были, ежели младенець напередь своими ножками, лице обороченное къ костямь лобковымь имъя, раждается.

Вопросъ. Какія суть вспоможенія, нужныя при родинахъ, въ которыхъ младенецъ напередъ руки свои показываетъ?

Отвыть. Въ шакомъ случав вспоможение весьма поспышное должно подавать, и сколько возможно беречь себя, чтобы не шянуть, или не одавливать назадъ рукъ, которыя уже показываются. Надобно добно также прежде всъх в пріемов в разсмотрёть обстоятельно положеніе в в глазу головки, и как в младенец всюе лице, кв сторон в ли кости крестцовой, или кв сторон в костей лобковых в им ветв.

И ежели головка вЪ верьхней ширинь таза лежить, то ее должно переложить такимь способомь, какь при случав, въ которомъ младенецъ напередъ свой зашылок в показываеть, в эмку иліаческую, къ которой она ближе лежить; а ежели младенець лице свое обороченное кЪ кости крестцовой имветъ, тогда его должно со всемъ корпусомъ сзади къ переду поворошищь, или спереди къ заду, ежели онъ лицемъ къ костямь лобковымь будеть лежать. Послъ сего прошянувъ свою руку вдоль по всему корпусу у младенца, чтобы ноги его сыскать, и въ влагадище маточное ихъ ввесть такимъ порядкомъ, какъ въ родинахъ, при которыхъ младенецъ затылкомъ напередъ показывается, изъяснено было, наблюдая пришомъ сверьхъ и шо, чтобы не позабыны той руки, которая первве показывалася, чтобы кв верьху напередъ лядвъй ее положить, потомъ свою руку далбе протянуть и другую сыскать, и таким в образом в объих в их в уравнять, какъ въ родинахъ, при коmoторых в младенецв ноги напередв показываетв, имвя свое лице обороченное кв костям в ловковым в, предписано было. Смот. глав. 2 о родинах в трудных в. Посл в роды, как вышеписанныя, окончать.

Вопрось. Как должно тъм родинам вспоможения дълать, въ которых младенецъ плено свое напередъ показываетъ?

Отвътъ. Всъ тъ самыя вспоможенія должно употребить, которыя въ родинахъ, ежели младенецъ свои руки напередъ показываетъ, описываемы были.

Вопрось. КакЪ должно родины поправлять, вЪ которыхЪ младенецЪ свою спину напередЪ показываетЪ?

Отевть. Вопервых должно при таковых родинах всв тв предосторожности принять, которыя в вышеписанных родинах показываемы были: оборотить младенца, захватить обв вмвств руки, освободить ноги, прежде одну, потом другую, и кончить родины таким порядком в, как в тв, в которых младенец руки наперед показываеть.

Вопросъ. Что должно тогда дълать, когда младенецъ при родинахъ своихъ задинцу напередъ показываетъ?

Отвьть. Младенець задницу можеть разными способами напередь показывать, или спереди около костей лобковыхь, имъя

имъя свое лице обороченное къ кости крестиоцовой, ихи сзади около кости крестиовой, имъя лице къ костямъ лобковимъ, или къ какой нибудь сторонъ, на право или на лъво, оборотя оное къ которой нибудь изъ костей луннихъ.

Ежели задница спереди около костей лобковых показывается, и когда она много уже въ малой тазъ и вошла, тогда должно указательной палець объих рук по сторонам сгибов задницы внушрь запустить, и на подобіе крючка оные пальцы употребить, чтобы младенца въ самомъ томъ положении изъ прохода вышянушь; а когда вершлуги и ноги одна послъ другой выдуть, тогда руку свою по младенцу сверьх в живота и груди вдоль вверьх в протянуть, дабы положение рукъ обстоящельно узнать, и уравнять ихъ со стороны головки, или ежели величина головки сему препятіствовать будеть, то ихъ прежде изъ прохода освободить, потомъ роды, какъ вышеписанныя, окончишь.

Ежели же вопреки задница въ малой тазъ еще не много вошла, тогда можно ее способно вверьхъ рукою помаленьку отдвинуть, чтобы она на костяхъ лобковыхъ улеглася, и въ такомъ положени однимъ пальцемъ се поддерживать до тёхь порь, пока другими ноги вмёсть захватя вы влагалище маточное можно ввесть, приводя ихы ближе, сколько возможно, кы кости крестцовой, дабы задницу тёмы самымы удобные было сверьху изы костей ловковых в освободить, потомы роды, какы прежнія, окончить.

А ежели младенецъ задницу обороченную къ кости крестиовой имъетъ, тогда ее должно къ верьхней части оной кости приподнять, потомъ ноги освободить, и младенца со всъми тъми осторожностями поворотить, которыя въ главъ 2 о трудныхъ родинахъ описываемы были, когда младенецъ ноги свои напередъ показываетъ.

Наконець, ежели задница обороченная къ которой нибудь изъ костей лунных случится, тогда ее должно въ ямку иліаческую, подлъ которой она ближе находится, переложить, захватить рукою вмъсть ноги, и наклоняя весь корпусъ младенца къ сторонъ противной, тянуть, принявъ притомъ во уваженіе и ту предосторожность, что младенца непремъно такимъ способомъ должно оборотить, чтобы онъ лице свое къ кости крестцовой имълъ; также накръпко и тъ всъ способы, какъ о рукахъ, такъ и о головъ должно памятовать, о которыхъ

въ родинахъ, когда младенецъ напередъ ногами показынается, изъясняемо было-

Вопрось. Какимъ средсивомъ тъ родины должно оканчивать, въ которыхъ младенецъ напередъ одну свою ногу влъ-сть съ рукою показываеть?

Отевть. ВВ таковых вродинах в ноги, или руки, которыя показываются, не должно ни шянушь насильно, ни назадЪ от давливать, но разсмотря всв обыкновенныя предосторожности, хотя бы самая родильница худое въ тазу своемъ сложение имбла, или младенець надмвру. великъ бы быль: то непремьню должно руку свою внутрь по той ногь, которая уже вы проходь, вдоль протянуть и довести ее даже до дътородных в младенческих в частей, чтобы другую ногу сыскать; потомь захватить ее рукою за лодыжку и согнувъ колънко, сію другую ногу въ влагалище маточное приводя, по тихоньку изв матки наровнъ ихв объих вм вств вышянущь и родины по примбру прежних окончить, не забывая также той руки; которая выбств св ногою показывалася, и есего того, что изъяснено было, как о поворош в младенца, ежели нужно будеть, такъ и о проходь толовки, то есть не велика ли и прои.

Вопросъ. Какъ должно при родинахъ поступать, ежели младенецъ напередъ свои кольнки показываеть?

Отвыть. Въ таковомъ случат колвнки должно къ кости крестцовой сдвинуть, или къ костямъ лобковить, смотря по ихъ положенію; и когда онъ поворочены будутъ, то запустя руку внутрь, вмъсть объ ноги должно захватить, потомъ всъ ть дъйствія съ руками въ пользу употребить, которыя пространно въ родинахъ прежнихъ изъясняемы были.

Вопрось. Какъ должно въ тъхъ родинахъ вспоможение руками дълать, въ которыхъ младенецъ свое брюшко напередъ показываетъ, и когда уже пуповина наружу изъ влагалища маточнаго совсъмъ вывалилась?

Отвыть. Выходы наружу пуповины непремынно требуеть, чтобы со всевозможною скоростію родины окончить; но всегда сы великими осторожностями должно ихы дылать, и вы таковомы случать какы наискоряе младенца спереди кы заду лицемы поворотить, и вы то время, когда ноги уже освобождены будуть, то большимы пальцемы, какы будто подноркою вертлугы подпереть, чтобы мла-

И

денець опять на то самое мъсто не свалился. Впрочемь во всемь должно такъ поступать, какъ въ родинахъ вытеписанныхъ.

Вопросъ. Что должно тогда дълать, ежели случится, что младенецъ верт-лугъ которой нибудъ напередъ показываетъ?

Ответь. Въ таковомъ случав должно всв тв двиствія руками въ пользу произвесть, какъ въ родинахъ, когда младенець напередъ свое брюшко показываеть, съ тъмъ только единственнымъ различіемъ, что ежели младенець лице свое обороченное къ костямъ ловковыть имъетъ, то его должно спереди къ заду поворотить, чтобы онъ лице къ кости крестцовой имъль; прочее обыкновеннымъ порядкомъ.

Вопрось. Ежели во всъхъ таковыхъ родинахъ случится когда что худое, какое нибудь сложение кость крестцовая, или кость лобковая будуть имъть, которое выходъ головки можеть удерживать: какъ въ такомъ случаъ родинамъ должно вспоможение руками подавать?

Отвъть. Ежели когда слышна будеть хотя малая помъха при выниманіи мла• младенца, то первъе всего тотчасъ должно престать его тянуть, потомъ свою руку снизу вдоль по младенцу внутрь запустить, чтобы обстоятельно узнать, что младенцу выходъ занимаетъ, и послъ разсмотря всъ таковыя препятствія, поступать такъ, какъ выше изъясняемо было еъ родинахъ трудныхъ.

Вопросъ. Ежели когда случится, что младенець въ маткъ мертвой будеть, какія средства при таковомъ случав должно употреблять, чтобы родинамъ вспоможение сдълать?

Отвъть. Когда младенецъ мертвой напередъ головкою изъ матки показывается, и ежели родильница еще пережваты имъетъ, тогда можно надъяться, что роды сами собою, какъ натуральныя окончатся. Но ежели родильница болье перехватовъ уже не имъетъ, тогда должно головку назадъ отдавя руку внутрь запустить, и сыскавъ ноги, вмъсть ихъ оною захватить, потомъ роды, какъ вышеописанныя, окончить.

Вопрось. Ежели головка у младенца отв корпуса совсттв уже отвалилась, какв ее должно въ такомъ случат изъ матки вынимать?

Отвъть. Когда головка отъ корпуса у младенца отвалилася, тогда должно, смазавъ хорошо руку масломъ, въ машку запустить, вложить младенцу два пальца въ ротъ, а другими пальцами куски захващинь, которые от шеи отвалилися, ежели они случаться, или самую шею; потомъ голову къ сторонъ поворошинь и шакимъ способомъ ее наружу вынушь. А ежели сего средства не довольно будеть, тогда прибъжище къ щипцамь Г. Леврета учинить должно. Но самимъ повивальнымъ бабкамъ, сколько возможно, при таковых в трудных в обстоятельствах должно себя от сперацін удерживать, а всегда прежде съ докторомь, или лекаремь надобно совыновашься.

Вопросъ. Можно им мъсто прежде изъ матки вынимать, ежели голова, отдъленная оть корпуса, напередъ вынута не будеть?

Ответь. Да, ежели мёсто къ маткъ не приросло, то его можно прежде головы вынуть; но ежели оно приросло, тогда не льзя прежде вынимать, пока голова напередъ не вынута будетъ. Вопросв. Ежели когда случится, что уже тому много времени прошло, что младенець въ маткъ мертвой, и когда онъ такъ уже сениль, что всъ части тъла одна отъ другой порознь отдълилися, какъ должно въ такомъ случаъ при родинахъ поступать?

Отвыть. Въ таковомъ случат должно всв члены одинъ послъ другаго вынимать, и по порядку всякой членъ къ своему мъсту, какъ они цълаго младенца должны быть, на какомъ либо столикъ, или доскъ разкласть такимъ образомъ, какъ они изъ матки вынимаемы будуть, дабы пъмъ самымъ способнъе можно ихъ узнавать, всъ ли оные члены, сколько ихъ у младенца бываетъ, вынуты, и сколько возможно о томъ попечение имъть, чтобы ничего ни въ маткъ, ни въ влагалище маточномъ отъ оныхъ кусковъ не осталось.

Вопросд. Нѣшъ ли какихъ нибудь еще другихъ положеній ненатуральныхъ, которыя младенецъ въ маткъ можетъ имѣть, кромъ тѣхъ, которыя выше по порядку описываемы были?

Отвыть. Могуть еще разныя затрудненія случаться, но ихь должно всегда кь тьть относить, о которыхь выше довольно изъясняемо было, и сь прилъжностію обстоятельства таковыхь положеній разсмотря, весьма легко можно способы, нужные вы разныхь сихь трудныхь случаяхь, сыскать, и сравнивая по ненатуральному положенію, такое должно и вспоможеніе для облегченія родильницы подавать.

# оглавленіе.

## Часть первая.

	тран.
Глава І. О частяхъ, которыя при роди-	
нахъ дояжно знашь.	- 3
II. О частяхъ мягкихъ: -	9
III. О младенов и о встхъ частяхъ,	
которыя съ младениемъ при	
родинах в из утробы матер-	
ней выходять.	
ТУ. О признакахъ беременности.	17
14.0 ubusuavay pebemennocum.	1 22
Часть вторая.	
І. О родинахъ вообще и о разно-	
сти оныхЪ.	25
II. О признанажъ родинъ, и о	
нужныхЪ предсеторожно-	
стяхЪ, которыя должно пре-	
жде родин в наблюдать.	28
III. О признакахЪ, живЪ ли млале-	weeker same
нецъ въ упробъ матерней,	After more francis as a
или мершав	
ІУ. О родинах в натуральных д.	32
У. О нужных предосторожно-	34
стяхъ послъ родинъ, и о	6
содержаніи рожденнаго мла-	
денца и самой родильницы.	45
Часть третія.	
І. О родинахъ трудныхъ, о при-	
чинахъ тъхъ, отъ чего онъ	
прудными бывають, и о	
признакахЪ, какЪ можно ро-	
ды шрудных узнавашь.	51 Тлава
	TURBE

	Стран.
Глава II. О вспоможеніях в нужных в, ко-	
торыя родильниць повиваль-	
ная бабка руками своими вЪ	
родинахЪ трудныхЪ должна	
подавать.	61
III. О выкидышт и о наубт мяс-	The state of the s
номЪ, которой въ утробъ	
матерней вмъсто младенца	Kni T. L
случается.	84
IV. О нъкошорых в припадках в 60- льзненных в , кошорые в в	
трудных в родах в случают-	
ся, и эспособах Б, как Бих Б	
лечипъ	02
	33
Часть четвертая.	
I. О родинах в не натуральных в,	
о признаках в общих в оных в	
родинъ, и о предосторожно-	
стяхъ, которыя напередъ, не	
бивникод бимавонат какад	
вспоможенія, должно набаю-	
дашь.	TOS
II. О способах I, по которым I дол-	
жно узнавать, какую часть	
младенецъ раждаяся напе-	
редъ изъ матии показываетъ.	112
III. О веноможеніях в нужных в, ко-	
порыя должно руками въ	
родинахъ не натуральныхъ подавать.	116
Total amps	



kn-24040

a baddeleny adpoint a your organie descould be to their White Min- 162 ZI Leu







